

美國務院重申決策 支持中華民國

指出法承認中共係不幸事件 國府依照原定決策參加歐洲共同市場

（華盛頓十七日電）美國國務院發言人今日重申，美國政府支持中華民國，並指出法蘭西政府承認中共係不幸事件。發言人表示，美國政府將繼續與中華民國合作，以維護其在華利益。同時，發言人亦表示，美國政府將依照原定決策，參加歐洲共同市場，以促進世界經濟之發展。

蘇聯指責英國 武裝侵略深錫巴

重申蘇支持被侵略國家反抗外力

（莫斯科十七日電）蘇聯政府今日指責英國武裝侵略深錫巴，並重申蘇聯支持被侵略國家反抗外力。蘇聯政府表示，英國之行動係違反國際公義，並呼籲各國共同抵制英國之侵略行為。同時，蘇聯政府亦表示，蘇聯將繼續支持被侵略國家，以維護世界和平。

本港道路已達飽和點

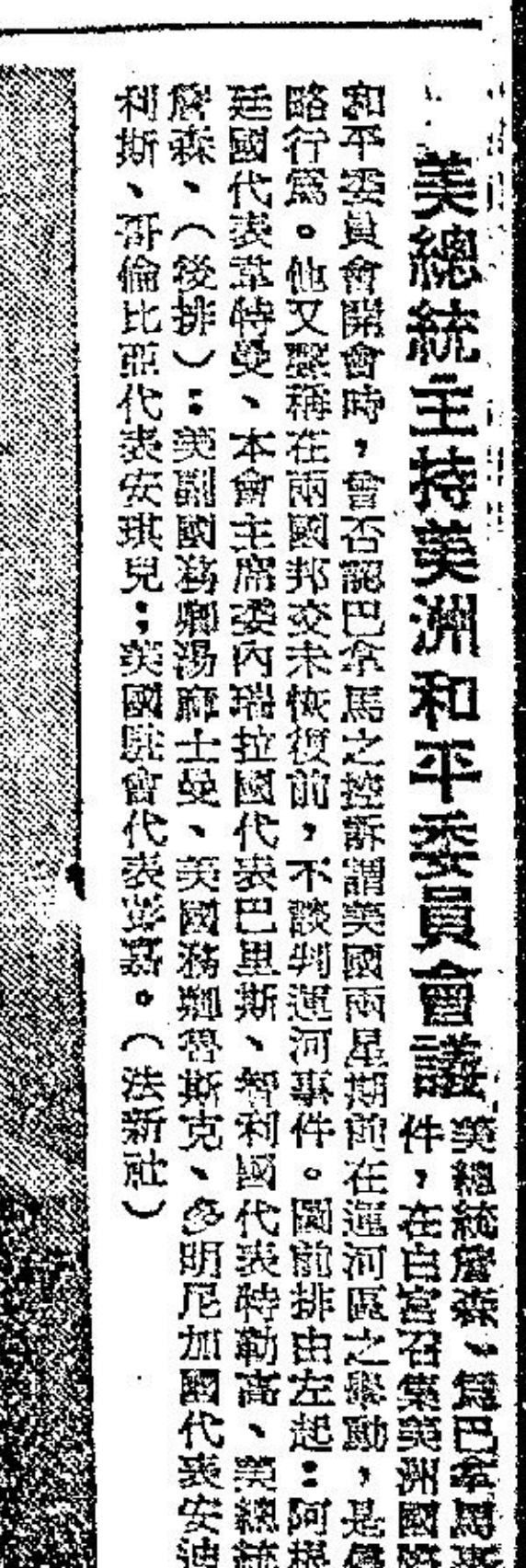
委員會建議修路

（本報訊）本港道路已達飽和點，委員會建議修路。委員會表示，本港道路之交通量日益增加，現狀已無法維持。委員會建議政府撥款修路，以改善交通狀況。同時，委員會亦建議政府加強交通管理，以減少交通阻塞。

再與英探會談

討論英美下月華府會談各問題

（本報訊）再與英探會談，討論英美下月華府會談各問題。會談雙方就當前國際形勢及中英合作問題交換意見。雙方一致認為，中英兩國應加強合作，以維護世界和平。



美總統主持美洲和平委員會會議，與各國代表商討美洲和平問題。

德國與柏林問題

清子

在東方集團與西方集團之間，柏林問題是一個極其重要且複雜的問題。德國之統一與否，關係著歐洲之和平與穩定。目前，各方正就柏林問題進行激烈之爭論。

蘇聯太空站拍攝 美國迴聲二號

加強兩國科學合作

（莫斯科十七日電）蘇聯太空站拍攝美國迴聲二號，加強兩國科學合作。蘇聯政府表示，此次拍攝行動旨在加強兩國在太空科學領域之合作，並促進科學技術之交流。

八十四歲壽辰 詹森電賀麥帥

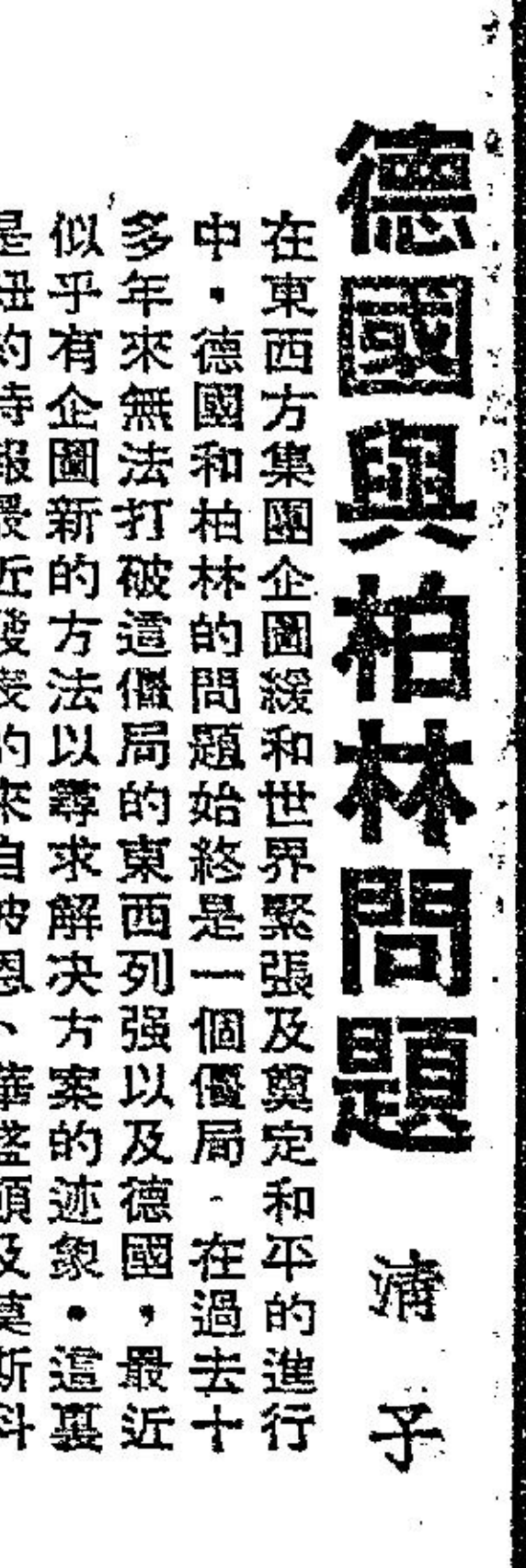
譽為本世紀真正美國英雄

（華盛頓十七日電）八十四歲壽辰，詹森電賀麥帥，譽為本世紀真正美國英雄。詹森總統在賀電中讚揚麥帥之卓越領導才能，並感謝其為美國所做出之貢獻。

五分鐘讀畢 今日本報新聞精華

傳公府員加薪港府否認

（本報訊）五分鐘讀畢，今日本報新聞精華。傳公府員加薪港府否認。港府發言人表示，目前尚無加薪之計劃，並呼籲公眾理解。



法生物學家奈生，發明防癌血清。

發明防癌血清

法生物學家奈生，發明防癌血清。奈生表示，其發明之血清能有效預防癌症，並對早期發現之癌症具有治療作用。目前，該血清正進行臨床試驗。

醫院證明無用 英方證明咖啡精含癌物質

英方證明咖啡精含癌物質

（倫敦十七日電）醫院證明無用，英方證明咖啡精含癌物質。英方專家表示，醫院之證明並不可靠，而英方之實驗則證實咖啡精中含有致癌物質。此舉引起公眾對咖啡安全之關注。

美國駐外大使 平均年齡五十二歲半

中共今年入聯合國

（華盛頓十七日電）美國駐外大使平均年齡五十二歲半，中共今年入聯合國。美國政府表示，駐外大使之平均年齡反映了其豐富之經驗與成熟之判斷力。同時，美國政府亦表示，將繼續推動中共加入聯合國之進程。

迎戰丹麥華聯聯軍 迎戰丹麥華聯聯軍

迎戰丹麥華聯聯軍

（本報訊）迎戰丹麥華聯聯軍，迎戰丹麥華聯聯軍。此舉旨在維護地區之和平與穩定，並防止外部勢力之干涉。

洋馬牌 無用油渣引擎

本港大部份漁船均採用洋馬牌油渣引擎

- 構造堅固
- 使用簡易
- 安全可靠
- 經濟耐用

洋馬牌是漁船及牧場船隻的理想引擎

馬力自三匹至四匹均常備現貨

零件齊備修理迅速通曉港九

代理名廠 無線電話 工業用新 型發電機 承裝一切 電力工程 設計修理 妥當快捷 售賣各款 家庭電器 雪櫃暖爐 收音機等

RADIO & ELECTRICAL SUPPLIER, CONTRACTOR AND ENGINEERS

SPECIALISED TELECOMMUNICATIONS, INSTRUMENTATION, POWER PLANTS and ALL KINDS OF ELECTRICAL HOME APPLIANCES

耀生行有限公司 YEW SANG HONG LTD.

20-22 KING'S ROAD HONG KONG
CABLE ADDRESS: RADIOTRONS HONGKONG
香港英皇道二十至廿二號 電話：七〇四五—四

電報掛號：RADIOTRONS HONGKONG TEL. 704514

代理名廠 無線電話 工業用新 型發電機 承裝一切 電力工程 設計修理 妥當快捷 售賣各款 家庭電器 雪櫃暖爐 收音機等

RADIO & ELECTRICAL SUPPLIER, CONTRACTOR AND ENGINEERS

SPECIALISED TELECOMMUNICATIONS, INSTRUMENTATION, POWER PLANTS and ALL KINDS OF ELECTRICAL HOME APPLIANCES

司公限有行生耀 YEW SANG HONG LTD.

20-22 KING'S ROAD HONG KONG
CABLE ADDRESS: RADIOTRONS HONGKONG
香港英皇道二十至廿二號 電話：七〇四五—四

電報掛號：RADIOTRONS HONGKONG TEL. 704514

代理名廠 無線電話 工業用新 型發電機 承裝一切 電力工程 設計修理 妥當快捷 售賣各款 家庭電器 雪櫃暖爐 收音機等

RADIO & ELECTRICAL SUPPLIER, CONTRACTOR AND ENGINEERS

SPECIALISED TELECOMMUNICATIONS, INSTRUMENTATION, POWER PLANTS and ALL KINDS OF ELECTRICAL HOME APPLIANCES

再與英揆會談

討論英美下月華府會談各問題
英揆謂英美關心印尼不容赤化

蘇加諾謂取決

三國外長會議
施亞努建議在金邊舉行

將向馬揆報告

倫敦會議經過

死魚番生够奇

逆人圍觀如堵

(美聯社德黑蘭二十六日電)這裏魚市場的賣魚佬今天說，一條魚被令殺二十日後，竟

足球名將改踢中鋒

(美聯社德黑蘭二十六日電)這裏足球名將改踢中鋒

十八條凍魚中，有一條開始在動。他倒吸氣入箱內，這條魚拿出來是活的。最近曾把牠從左

據說，這條魚是在北海捕獲，然後冷藏，裝箱，運到德黑蘭。今天，這條「番生」的魚，在格何林的魚攤擺內游來游去，故以

續非常美好，領袖至中鋒，結果波斯貝說，這項動可能成爲永久。但這件事，却英國國家領隊薩

獲長久解決

(美聯社埃及開華社星期日報近廿廿七日電)阿刺伯越共產黨宣佈，犯一將於二月十以前釋放。最低有七名在南越服勞役，並長久之解決。

聯合公報中，曾表
望馬來西亞與各
於會談完畢所發表
與阿聯總統那露
喀什米
槍殺四

會代表馬來西亞駐
公報又謂：李光
昨晚又有五十多
捕。今天當即獲
斯林那加廿六日
喀什米爾山谷隨
警方開火最少殺
人，傷了八人

去年

北越宣佈
在春節前
釋放戰犯

（法新社
訊，在去年第
合於引渡北平
俘犯領導事件

密斯擔任。查爾頓曾代表英國國家隊參加國際比賽四十六次。曼丘王封李斯頓走到飛機門口時，克萊夫如果李斯頓有傷

國際象棋比賽中，
會獲球三十一隻，
造成一個新的紀錄。
狹路相逢
拳王喊打

此，他將在此間練拳，準備於下月二十五日和克聚（見圖）比賽。但迄今

斯頓的飛機到達機場時，克萊恰好也在。但俾斯頓完全沒有理會克萊。當他抵達時，竟演出一幕活劇。當俾斯頓的飛機到達機場時，克萊恰好也在。但俾斯頓完全沒有理會克萊。當他抵達時，竟演出一幕活劇。當俾斯頓的飛機到達機場時，克萊恰好也在。但俾斯頓完全沒有理會克萊。當他抵達時，竟演出一幕活劇。

年停火之前，釋放囚

共黨宣佈二月十一日
至十七日爲停火期間
，這是南越的磚壓春
節。公報沒有說明何
時釋放囚犯，或者美
國人是否在釋放之列

（中央社
村廿七日電）
第六屆縣市選
的結果，已廣

飛抵此間的官員們正
密切注意著可堪再發
燃。

吳景全

第四季內

次侵越領空

毒蛇發惡
交傷王王

州暨湖城二十六日電）現年三十七歲
湖城動物園的主
任第巴拉利昨晚
一條非洲的噴氣
蛇咬他的頭骨，
他感到頭骨中
被咬。何
物園副主任花
夫說，第巴拉
利當他打開
蛇籠的玻璃窗
時，他感到頭骨

。他以美陸軍一噴
射機關槍從聖地牙
哥運至之抗蛇毒素
治療。一位醫生說
事跳了他去而

，這是解鈴繫鈴之略了，昨天晚上
一特效藥。他說她的毒液能導至半不
遂並破血液。醫生們說他們知道在美國
該非洲噴氣菲
新近又發達有一人
現年三十歲的
新郎西卡里爾

製片廠開

民黨仍獲
到性勝利

新員，共選出九百零七人，其中有四百九十一人是新任議員，連任的僅四百十六人，顯示出合治地位，

縣	煙	加	由	位。
治	縣	選	就	各縣市議員當
滿	個	的	情	形來增，有九
運	縣	市	新	任人數，超
任	人	數。	按，	第五屆縣市
				第五屆爲
				四屆爲一
				一百廿一
				一屆爲六
				二屆爲七
				三屆爲九
				四屆爲一
				五屆爲一

候選人在本屆選舉中，又贏得了一次輝煌的勝利，在已產生

，國民黨竟得了七百一十八席，佔當選總額百分之八十以上，顯示執政黨深得民心。

這次選舉的另一

來，警方正調查該案中，西卡里爾告訴警方說，他被

里高結婚，他說，去年夏天他們已訂婚，但在接潤匿名信說女方將與別人私奔後已解除婚約。他誤，幾天前他

法斯多上了車，令他走上他們的車子而逃走。西田里爾說：他們把他困在

他們家中幾天，直至他答應娶其姐爲妻，新澤却未致許。

美樂嘉

噴射客機

招呼招打

首次飛行於東方航線

現在！美樂嘉客機的特別平穩和特別寧靜

都可在「皇家風蘭」客機中享受到

泰國國際航空公司在東方開創噴射客機的新紀元。美樂嘉噴射客機迅速繁榮的班期服務於各大城市間。由於美樂嘉客機的魯斯羅斯引擎裝在機後，因此飛行時閣下可專受低聲和靜的安排，並且不會感覺震動。下次旅行請乘由北歐航空公司機師駕駛，和由北歐航空公司訓練服務員管理的泰國國際航空公司美樂嘉噴射客機。

飛往東方各主要城市之間

最愉快的
紀念

美樂嘉「皇家風蘭」機，
加上美樂嘉機師對閣下
舒適和速度。飛往東方
各主要城市之間。

THAI INTERNATIONAL

泰國國際航空公司，北歐航空公司，18B告羅士打行，香港，
電話：22288 32929 32062 (半島酒店) 電話：664593 (新萊頓酒店) 電話：28363

[illegible]

日人多數反對

與口共建邦之

共加入聯國之立場。對水師中共和均表示反對。(泛亞社東京訊) 對或認為蘇聯軍備後第七日勢力)日自由民主,但主張對中共問題,重決定採取政策,重加檢討者,則與日,歐黨內大多數人士謂,黨內領袖中,向蘇聯政府而文,中國政府之政策,亦須與蘇聯政府之政策相符合,方能有效。中國政府之政策,亦須與蘇聯政府之政策相符合,方能有效。中國政府之政策,亦須與蘇聯政府之政策相符合,方能有效。

一般印象

毛總政被蘇聯影響至深,沙連以年爲蘇聯利益而犧牲,沙連以年爲蘇聯利益而犧牲,沙連以年爲蘇聯利益而犧牲。沙連以年爲蘇聯利益而犧牲,沙連以年爲蘇聯利益而犧牲,沙連以年爲蘇聯利益而犧牲。

到達莫斯科

莫斯科的郊外和城內所有大城市,當我從德黑蘭乘火車入城時,見到一長列的長方形房屋,就好像巨型的甲虫或蜂房堆排在一起。就在這些房屋的附近,卻存在着一個時代的屋子。我住的酒店是馬克爾酒店。史達林時代的七層摩天大樓之一。我到這層,大廳中擠滿數百人。其中有阿富汗人、尼泊爾人、印度人、烏茲別克人、蘇丹人、嘉那人、日本人、日本人、古巴人、義大利人、希臘人、荷蘭人、和蘇聯勞動者。

在火車上

在通往西伯利亞的鐵道上,我所乘的火車並不是全部依照鐵道而行走。我們向北駛了一個大圈子,經過莫斯科、格爾巴、烏拉爾山和史達林格勒,然後從西里亞開入蘇聯。

蒸汽機車

蘇聯機車所用火車機車包括新式的蒸汽機車,拖在後的柴油機車,和法國製的柴油四輪機車。在自莫斯科到伊爾庫茨克的四日四夜火車中,自莫斯科到伊爾庫茨克的四日四夜火車中,自莫斯科到伊爾庫茨克的四日四夜火車中。

火車上的生活

從火車上的窗口外望,可以見到蘇聯的廣大全景,在這裏有西伯利亞的廣闊、空曠和荒涼,有村落中低矮的土屋,有鐵路和沉悶;也有工業的繁榮。

蘇聯統計數字

蘇聯統計數字:大部份住於工業區的蘇聯人享有近代生活的優越。對此感到懷疑。蘇聯宣傳家又稱:大部份蘇聯人享有一個家庭在一間的新房子。但蘇聯人把這一個家庭居住一間的新房子。

蘇聯的農業

蘇聯的農業收成與沙皇時代差不多。但蘇聯人把這一個家庭居住一間的新房子。

蘇聯的交通

蘇聯的交通,大部份仍是馬車,供水是用手抽汲;農村沒有電話,汽車及摩托車農業極其稀少。(待續)

蘇聯的對外政策

蘇聯的對外政策,對水師中共和均表示反對。(泛亞社東京訊) 對或認為蘇聯軍備後第七日勢力)日自由民主,但主張對中共問題,重決定採取政策,重加檢討者,則與日,歐黨內大多數人士謂,黨內領袖中,向蘇聯政府而文,中國政府之政策,亦須與蘇聯政府之政策相符合,方能有效。中國政府之政策,亦須與蘇聯政府之政策相符合,方能有效。中國政府之政策,亦須與蘇聯政府之政策相符合,方能有效。

公務員將加薪

港政府發言人否認

【本報訊】公務員將加薪，是香港社會關注的焦點。據悉，公務員協會已向政府提出加薪要求，但政府發言人昨日表示，目前尚無具體消息，一切視乎政府的財政狀況而定。

大華
南河面正
旺最地
乘上料
長最期
成完將快

厦大華裕
坊民格面後，道場官面而
售出層分，堂會大正對

厦大洲五
成完築建
伙入已終
快將梯面
伙數餘只
台天及樓三
租招位各款

厦大園錦
園花園面，口道巨便
伙數餘尚，伙入可即

厦大華德
樓層大特
伙西梯一
海而山背
美優境環
大特天通
成完將快

厦大華高
樓層大特
伙西梯一
海而山背
美優境環
大特天通
成完將快

厦大華光
面對厦大華德
南河面正
頭碼近鄰
商寬房廳
售租層分
成完將快

厦大華德
心中旺最得
南河面正
部兩樣適
樓下地
店商為均
售租層分

電話：四八八八八八八八 行分北九 七〇一〇一七 電話：三〇〇三至八九二 行分南北 六至一〇九四 電話：三十五位西歐文 郭准地司公限有行銀生大 廣聯合

同達大廈
總付地而390-392號
(大平院院臨臨)
分層出售 九九九年期
已經加建起建上蓋
樓上住宅只餘三層
旺舖位十五尺高

同興大廈
總付地而211-213號
(近正街口)
分層出售 三萬餘元起
九九九年期
全部向南 獨立樓宇
電梯上蓋 前舖後居
旺舖位 現已打掃

康樂大廈
分層出售
半一價樓付前伙入
款付年四分可餘其
住即買即 紙伙入有
頂免租平
起房廳書由層每
全電幼租樓洋南向房樓
間六位舖盛旺
意生行各營適
盤地本道寶馬：處購洽

安達工廠大廈
新舖商入連街
九上舖連安新
五落梯至二樓
伙位五層
待便

安聯唐樓
九龍新舖商富源街
欲購從速
多面

正興置業有限公司 大馬路409室 電話：37188
鴻記建築公司 摩利士大廈505室 電話：29153
地產電話：830759 大馬路20樓二座 電話：432697

總統大酒店
敬啟者本酒店昨(二十七)日舉行
開幕典禮蒙
周錫年爵士主持剪綵復蒙
官紳名流
社會賢達貴臨指導 寵錫多珍 曷勝榮幸
各界友好
高誼渥情殊深感銘謹此申謝款接未週
并致歉意 諸維
荃照恕不另函
此啟
總統大酒店謹啟

紅A牌
膠塑
盒金菓糖晶水
恭賀新禧
大方 高貴
水晶的光彩
新穎的設計
精巧而實用
合理的價錢
出品新最的春新綴點亮
出品公司限有業實光星

翠苑
藍塘道71-73號
建築完成
裝修內部
快將入伙
惠顧請速
榮定置業有限公司
李寶禧大馬路312A室
電話：442229

杭州綢緞公司
店總
下地號八八一道敦彌龍九：址地
(面對斜院戲敦倫即)
一九七六六六：話電
幕開已經 舖新置自
價減大
顧新以犧削全各
客舊酬性價面貨
元十三條每價原面被緞絲真
元五十條每價原緞錦號特絲真
元五十五條每價原緞錦號特絲真
元二十五條每價原網花緞絲真全
歡無參駕悅新萬花
迎任觀臨目穎千色
務服駐長家專裝服西中女男流一第

伯樂大廈
跑馬地區
香港摩利士山道
禮頻道，堅拿道西
優待卅天
特價八五折
四面單邊，永無遮隔
前臨馬場，後眺海景
心曠神怡，巍峨壯觀
洽購處：
伯樂置業公司，協祥公司 中環安海街12號 電話：21179-30536
基發置業有限公司 中環嘉士大馬路11樓1035室 電話：32596-25849
雷發置業公司 永樂街223號地下 電話：446690-435875
或本地盤辦事處：768558

旺舖租售
深水埗 新北河大樓
北河街100-106號
下月入伙
售\$140,000. 租\$1,400.
小單邊舖位 歡迎參觀

灣仔 香港大樓
柯布連道8-12號(大單邊連連道)
六月份入伙
約400尺 售\$98,000.
約1,100尺 售\$200,000.
詳章洽索

九龍城(橋前道大單邊)
獅子石道41-43號
年內入伙
樓高十六尺 售\$149,000.
樓上只餘兩伙
詳章洽索

深水埗 現貨 景業大樓
元洲街9-11號(大埔道南昌街口)
合各行商業用
租售均可，價面議
可分五年付款

洽購處：
永業有限公司 中環士丹利街十六號三樓 電話：28205/30127 或各地盤

德寶大廈
九龍欽州街47-49號大單邊
即黃金戲院斜對面
分層出售分期付款
陸萬餘員
適中舖位
二萬餘員
面向東南房有窗
洽購處：
德寶置業有限公司
九龍旺角恒生銀行大廈702室
電話：809101
或本大廈地盤辦事處

華景
花園大廈
銅鑼灣天后廟道
• 最現代化住宅
• 十年分期付款
• 現已建至十樓
洽購處：保華置業有限公司
香港渣打銀行大樓七〇二
電話：二八八二/四
管理：香港置地及代理有限公司

港政府發言人否認：公務員將加薪

最少加百份之六最多加百份之十四

【本報訊】港政府發言人昨日否認公務員將加薪之傳聞。發言人表示，政府目前正考慮公務員之薪級，但尚未作出任何決定。發言人強調，政府必須在財政狀況許可下，才能考慮加薪。目前，政府正與公務員代表進行磋商，以達成共識。發言人指出，公務員之薪級應與經濟狀況及政府財政狀況相配合。目前，政府正密切關注經濟狀況，並將在適當的時候，向公務員代表提出建議。

大雨之下

竹園屋石間五過淹

【本報訊】昨日下午，大雨傾盆，竹園屋石間五過淹。據悉，該處位於竹園屋石間五，由於排水系統不暢，導致雨水積聚，淹沒了部分房屋。居民表示，雨水已淹至屋頂，情況十分危急。有關部門已派員前往查看，並採取措施防止情況惡化。

行程約二百哩之長

香港團隊環港試驗

【本報訊】香港團隊環港試驗，行程約二百哩之長。該團隊由多名成員組成，計劃在未來幾個月內，環遊香港全境。團隊表示，此次試驗旨在測試不同交通工具之性能，並為未來之交通規劃提供參考。團隊成員表示，此次試驗將面臨許多困難，但他們有信心完成任務。

水浸

屋石間五過淹

【本報訊】昨日下午，大雨傾盆，竹園屋石間五過淹。據悉，該處位於竹園屋石間五，由於排水系統不暢，導致雨水積聚，淹沒了部分房屋。居民表示，雨水已淹至屋頂，情況十分危急。有關部門已派員前往查看，並採取措施防止情況惡化。

本月雨得

時四近已

【本報訊】本月雨得時四近已。據氣象局表示，本月降雨量已接近四小時。氣象局指出，本月降雨量較往年同期偏多，預計未來幾天仍將有雨。居民應注意防範水浸，並及時清理排水系統。

水塘進賬

又得二千餘萬加侖

【本報訊】水塘進賬又得二千餘萬加侖。據水務局表示，本月水塘進賬量已達二千餘萬加侖。水務局指出，本月進賬量較往年同期偏多，預計未來幾個月仍將有較多進賬。水務局將繼續加強水塘管理，確保供水安全。

水上救護船命名

由聖雅自由小姐主禮

【本報訊】水上救護船命名儀式，由聖雅自由小姐主禮。該船名為「聖雅自由」，將於近日下水。聖雅自由小姐表示，該船將為水上救護工作做出貢獻，並為有需要之人士提供幫助。命名儀式在熱烈氣氛中進行，各界人士均到場參加。

公民協會備忘錄

致殖民民地部遠東司長

【本報訊】公民協會備忘錄，致殖民民地部遠東司長。該備忘錄就公民協會之訴求，向遠東司長提出建議。公民協會表示，該協會將繼續關注社會問題，並為改善社會狀況做出努力。遠東司長表示，將認真考慮該協會之建議，並採取措施予以落實。

各界善長助

保護兒童會

【本報訊】各界善長助保護兒童會。據保護兒童會表示，本月已收到各界善長之捐款，共計數萬元。保護兒童會表示，將繼續加強對兒童之保護工作，並為有需要之兒童提供幫助。各界善長表示，將繼續支持保護兒童會之工作，並為保護兒童事業做出貢獻。

英內政部監獄處長

巡視大觀監獄情況

【本報訊】英內政部監獄處長巡視大觀監獄情況。據內政部表示，監獄處長已於近日巡視大觀監獄，並與獄警及囚犯進行了交流。監獄處長表示，將繼續加強對監獄之管理，並為改善監獄環境做出努力。大觀監獄表示，將繼續配合監獄處長之工作，並為改善監獄環境做出貢獻。

英艦阿爾比安

取銷來港訪問

【本報訊】英艦阿爾比安取銷來港訪問。據英國海軍部表示，英艦阿爾比安原定於近日來港訪問，但由於天氣原因，已決定取消此次訪問。英國海軍部表示，將另行通知英艦阿爾比安之來港時間。英艦阿爾比安表示，將繼續配合英國海軍部之工作，並為改善英艦來港訪問做出貢獻。

沖繩運來一雙眼睛

為兩盲女換角膜

【本報訊】沖繩運來一雙眼睛，為兩盲女換角膜。據有關部門表示，這雙眼睛是從沖繩運來，將用於為兩名盲女進行角膜移植手術。有關部門表示，此次手術將由經驗豐富之醫生主刀，並將在嚴格消毒之環境下進行。兩名盲女表示，將對此次手術充滿信心，並希望手術後能恢復視力。

華僑日報讀者 助學金

即日開始發給

【本報訊】華僑日報讀者助學金，即日開始發給。據華僑日報表示，本月助學金已開始發放，讀者可前往指定地點領取。華僑日報表示，將繼續關注讀者之學習情況，並為有需要之讀者提供幫助。讀者表示，將繼續支持華僑日報之工作，並為提高學習水平做出努力。

1964 式月份學費支取

請携同舊月份學費收據到取

【本報訊】1964 式月份學費支取，請携同舊月份學費收據到取。據有關部門表示，本月學費支取工作已開始，學生可前往指定地點領取。有關部門表示，將繼續關注學生之學費情況，並為有需要之學生提供幫助。學生表示，將繼續配合有關部門之工作，並為繳納學費做出貢獻。



鬼鬧敦倫

住客學家驚惶不敢返家
兩個記者等候女鬼出現
雖有聲響但無鬼怪踪影

【本報訊】倫敦敦倫區，住客學家驚惶不敢返家。據悉，該區近日發生多起鬼怪事件，導致當地居民紛紛搬遷。兩名記者在該區守候，希望能拍到鬼怪之真面目，但至今未有進展。有關部門表示，將加強對該區之管理，並為居民提供必要之保護。

各界善長助

保護兒童會
英內政部監獄處長
巡視大觀監獄情況
英艦阿爾比安
取銷來港訪問

馬來西亞航空公司

搭馬來西亞航空公司 著名之
銀翼噴射客機赴馬來西亞
便您一切感覺滿意而且快捷
愉快永懷國情

銀翼

客機
不論因公或休假期旅行
馬來西亞航空公司 銀翼客機
使您到達更快捷機上服務
招呼與服務週到最上等之餐食
最佳的酒料以及正正宗
來西亞式的歡愉

詳情或訂位：請洽各大旅行代理商或
電話：三三六九六(四)二六六四(夜)
九次加添曼谷飛行係與國泰及泰航聯營

新加坡

吉隆坡

噴射直航三小時四十五分!

英艦阿爾比安

取銷來港訪問

馬來西亞航空公司

搭馬來西亞航空公司 著名之
銀翼噴射客機赴馬來西亞
便您一切感覺滿意而且快捷
愉快永懷國情

銀翼

客機
不論因公或休假期旅行
馬來西亞航空公司 銀翼客機
使您到達更快捷機上服務
招呼與服務週到最上等之餐食
最佳的酒料以及正正宗
來西亞式的歡愉

詳情或訂位：請洽各大旅行代理商或
電話：三三六九六(四)二六六四(夜)
九次加添曼谷飛行係與國泰及泰航聯營

新加坡

吉隆坡

噴射直航三小時四十五分!

英艦阿爾比安

取銷來港訪問

本港新聞

李國華被控投函恐嚇 梁祖倫勒索千元

主東交轉伴夥由托名姓真署簽未函 讞定院高解候立成證表定裁結終日一訊偵

【本報訊】北角海山街二號二樓，一名李國華，因向梁祖倫勒索千元，被控投函恐嚇，現正由偵訊庭審訊。被告李國華，年約三十餘歲，廣東人，現居北角海山街二號二樓。據控方稱，李國華於去年十一月間，向梁祖倫勒索千元，並投函恐嚇，指梁祖倫若不交款，即將向有關方面舉報。梁祖倫則指，李國華係其夥伴，並已將款項交還。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

胡在常被控行兇 斬歐陽芬廿八刀

傷者入院留醫三週手足已殘廢

【本報訊】去年十月間，在灣仔區發生一宗行兇案，兇手胡在常，被控斬傷歐陽芬廿八刀。歐陽芬傷勢嚴重，入院留醫三週，現已出院，但手足已殘廢。胡在常現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

被斬傷廿八刀 傷口長達四吋

【本報訊】在灣仔區發生一宗行兇案，兇手胡在常，被控斬傷歐陽芬廿八刀。歐陽芬傷勢嚴重，入院留醫三週，現已出院，但手足已殘廢。胡在常現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

破獲廟街 黑市雀校

【本報訊】警方在廟街破獲一處黑市雀校，拘捕廿七名男女。警方在該處搜獲大量賭具及現金。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

青年黃文泉 割頸圖輕生

【本報訊】一名青年黃文泉，因感情糾紛，割頸圖輕生。黃文泉現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

監獄區 禁區

【本報訊】警方在監獄區設立禁區，嚴禁外人進入。警方表示，此舉旨在加強監獄安全，防止犯人外逃。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

梁祖倫收恐嚇函 梁祖倫勒索千元

【本報訊】梁祖倫收獲一宗恐嚇函，勒索千元。梁祖倫現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

梁祖倫出庭供述 被告係解僱僱伴

【本報訊】梁祖倫在法庭供述，被告係其解僱之僱伴。梁祖倫表示，被告因不滿其解僱決定，遂向其勒索千元。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

函索勒索二千元 函索勒索二千元

【本報訊】一名男子向梁祖倫勒索二千元。梁祖倫現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

恐嚇函經兩人手 林國均轉林士佳

【本報訊】一宗恐嚇函經由兩人轉交。林國均轉交林士佳，林士佳現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

隆鎮同鄉會冬賑 數萬斤米今起發放

【本報訊】隆鎮同鄉會開始發放冬賑米。數萬斤米今起發放，預計將於下星期一結案。

上海商業銀行一千大元 新興公司五百

【本報訊】上海商業銀行及新興公司。上海商業銀行一千大元，新興公司五百。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

四十四百餘元 四十四百餘元

【本報訊】四十四百餘元。四十四百餘元。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

司公貨百人人 再遭

【本報訊】司公貨百人人再遭。司公貨百人人再遭。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

行竊 行竊

【本報訊】行竊。行竊。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

安樂汽水有限公司第三十九屆股東尋常年會

安樂汽水有限公司第三十九屆股東尋常年會。安樂汽水有限公司第三十九屆股東尋常年會。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

拍賣充公貨無人認領貨及什貨廣告

拍賣充公貨無人認領貨及什貨廣告。拍賣充公貨無人認領貨及什貨廣告。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

遺失聲明

遺失聲明。遺失聲明。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

香港政府公佈

香港政府公佈。香港政府公佈。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

西醫劉錫邦開設診所

西醫劉錫邦開設診所。西醫劉錫邦開設診所。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

拍賣象根線球廣告

拍賣象根線球廣告。拍賣象根線球廣告。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

拍賣行拍賣廣告

拍賣行拍賣廣告。拍賣行拍賣廣告。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

拍賣行拍賣廣告

拍賣行拍賣廣告。拍賣行拍賣廣告。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

拍賣行拍賣廣告

拍賣行拍賣廣告。拍賣行拍賣廣告。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

拍賣行拍賣廣告

拍賣行拍賣廣告。拍賣行拍賣廣告。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

拍賣行拍賣廣告

拍賣行拍賣廣告。拍賣行拍賣廣告。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

拍賣行拍賣廣告

拍賣行拍賣廣告。拍賣行拍賣廣告。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

拍賣行拍賣廣告

拍賣行拍賣廣告。拍賣行拍賣廣告。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

拍賣行拍賣廣告

拍賣行拍賣廣告。拍賣行拍賣廣告。現正由偵訊庭審訊，預計將於下星期一結案。

隆鎮同鄉會冬賑

數萬斤米今起發放

隆鎮同鄉會為賑濟同鄉，特發起冬賑，現已籌得數萬斤米，自即日起開始發放。凡同鄉貧民，均可前往領取。此舉旨在救濟災民，共渡難關。

上海商業銀行一千大元、新興公司五百元、何厚德五百元、英京酒家五百元、浙一記實行五百元、其餘踴躍。

上海商業銀行、新興公司、何厚德、英京酒家、浙一記等，均慷慨解囊，各捐五百元，共計二千五百元。其餘各界人士亦踴躍捐輸，共襄盛舉。

救學助學運動

上海商業銀行、新興公司、何厚德、英京酒家、浙一記等，均慷慨解囊，各捐五百元，共計二千五百元。其餘各界人士亦踴躍捐輸，共襄盛舉。

統一百貨公司義賣

桃源影星羣剪綵

統一百貨公司為籌募救學助學經費，特舉行義賣活動。當晚，多位影星親臨現場剪綵，場面熱鬧。所得款項將全部用於資助貧苦學生。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

義莊擇吉安葬哀此報

朱白鹿堂家人稟報

義莊擇吉安葬，哀此報。朱白鹿堂家人稟報，內容詳盡，感人至深。

本港名小鋼琴手

金天德旅行演奏

本港名小鋼琴手金天德，將於近日內來港旅行演奏。其演奏風格獨特，技巧精湛，不容錯過。

建築材料工業機械展

昨盛大展出即席接單

建築材料工業機械展，昨日盛大展出，吸引了眾多參觀者。現場氣氛熱烈，多項產品即席接單。

工姐競選糾紛

已有和解之意

工姐競選糾紛，已有和解之意。雙方代表正積極溝通，以期達成協議，維護工會之團結。

日山梨縣知事天野談

盼港日努力促進貿易

日山梨縣知事天野談，盼港日努力促進貿易。他表示，山梨縣與香港有良好之貿易關係，希望未來能有更多發展。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

朱白鹿堂家人稟報

義莊擇吉安葬哀此報

朱白鹿堂家人稟報，內容詳盡，感人至深。義莊擇吉安葬，哀此報。

本港名小鋼琴手

金天德旅行演奏

本港名小鋼琴手金天德，將於近日內來港旅行演奏。其演奏風格獨特，技巧精湛，不容錯過。

建築材料工業機械展

昨盛大展出即席接單

建築材料工業機械展，昨日盛大展出，吸引了眾多參觀者。現場氣氛熱烈，多項產品即席接單。

工姐競選糾紛

已有和解之意

工姐競選糾紛，已有和解之意。雙方代表正積極溝通，以期達成協議，維護工會之團結。

日山梨縣知事天野談

盼港日努力促進貿易

日山梨縣知事天野談，盼港日努力促進貿易。他表示，山梨縣與香港有良好之貿易關係，希望未來能有更多發展。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

令尊幼主

漢芝老太爺於一九六四年元月廿七日午二時

令尊幼主，漢芝老太爺，於一九六四年元月廿七日午二時，在港逝世。特此公告。

第邑公司

冬季大減價

第邑公司，冬季大減價，清貨第二週。全部存貨，削價推出。各色羊仔毛呢希安哥拉長衫絨料大襪。六四年英法鮮艷格絨晚裝絲綢織錦。各色女裝羊毛衫羊毛外套。內衣內褲底裙晨褸絲襪。家庭用品及窗簾布傢俬布等。皆在削價之列。每日上午九時半至下午六時半。星期休息。

丹麥最新運抵港

全盒托盤櫃

丹麥最新運抵港，全盒托盤櫃。選用北歐，超等柚木。蒸氣壓製，耐水耐火。嬌小玲瓏，名貴大方。年晚佳節，送禮自用。無以尚之。歡迎參觀。先施有限公司傢俬部。或銅鑼灣電器道62號。于加實業有限公司。

東華三院一九六四年度

考取女看護練習生簡章

東華三院，一九六四年度，考取女看護練習生簡章。報名日期：一九六四年一月十八日至二月十日止。考試日期：一九六四年二月十一日。簡章詳見報端。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

救學助學運動

統一百貨公司、桃源影星羣、剪綵

救學助學運動，旨在幫助貧苦學生，促進教育事業。統一百貨公司及多位影星之參與，顯示了社會各界對教育之重視。

1964年新

醫生牙醫 EXTON 牙醫

品質特優 保不脫毛

消毒殺菌 絕對衛生

五種新款 嬌艷顏色

大眾化價格 加倍耐用

LOOK FOR WHITE SEAL HERE

其他醫生牙醫牙膏：

- 醫生殺菌牙刷——消毒殺菌保護衛生成人及兒童大小各式俱備。
- 醫生尼龍牙刷——風行全球經濟耐用人人合用。價格特廉。
- 醫生殺菌牙膏——氣味芬芳潔白牙齒殺菌特效。請即採用保君滿意。

請即購用主界馳名，美國醫生牙醫牙膏。

九龍總統
所用的
地毡底膠
及**乳膠墊**
由
鄧祿普
供應

祇從柔軟豪華舒適閣下就自然想
鄧祿普
Dunlop

華僑日報
香港法律彙編
全套四百元
本報贈
八折優

ASPRO
此乃亞士北羅六片便利新庄

連服亞士北羅數分鐘內便可安樂無事亞士北羅素為世人所公認之家庭良藥其性溫和而有特效兒童亦可依法服食亞士北羅不礙心胃請購便在時之需

傷風及流行性感冒與發熱等症令你十分苦悶

請即購六片便利新庄

ASPRO
60
亞士北羅
ASPRO
60
亞士北羅

歷屆競爭激烈各方注目
十八鄉今選舉
十一圍村代表

理民府派員七分組鄉下主持 大旗鎮因選戶籍爭執押後

[illegible]

沙螺灣全深石

（特訊）沙螺灣相連，該路建成後，附近之村民，對外交通，極爲便利，深石學校長張述五云：「現兒童至深石學校上課，均須由該路行走，現正由該局商酌工興設，而該三區之農產，運銷，亦極爲便利，而深石與深石，由當局招商承造，全部工程由當局負責招商承造，路長五千餘尺，預算三個月完成。」

定期春節聯歡

(水)

所內下午二時在，計開有開關大徵會及以期舉行振振英、張長、屈振英、張英、屈振英、金城、國志、新記、張君、富坤、志等爲徵求隊長

招南冰植，後經粵民村已有悠久歷史，

席 至於擴大徵收，則應視具體情況而定。如農民因受災影響，生活困難，應予減免或緩徵。如農民因受災影響，生活困難，應予減免或緩徵。如農民因受災影響，生活困難，應予減免或緩徵。

[illegible]

會
家

五分，被告在石塘
近，駕機繞飛數次
時，被巡邏車截查
而被告無牌駕車事
結果，官判罰
罰款四十元，才准
三百元，第三項罰
一百六十元，合計
百元，此外一年之
不得再犯，若再犯
職執照。(錄)

徵詢地方團體意見

(時代社訊) 茲悉，在路旁，關車無指
證屬爲新城市市面交通，極感不便，現正由該
運工具，仍不能解決，等故，有最近由該
單車，此係爲海軍兵，通，因此該警署現
來往與商店運送兵士，停放地點，將該警署
貨物之工具，由於該 議會與商會之意見，
移市區內各處，往來 議會，茲將商會提
而機動車，設於市街，俾便商
車更聚，現民府有鑑 之宏議，現該商會
於私家車，有修改地點

福醉後被毆

涉仍無頭緒

邊防警司希望週後有所表示

鄉民會嗣後被毆事件，沙頭角區鄉民極表重視，聯鄉會特爲爲
實向有關方面進行交涉，務求獲得合理之解決。
昨(廿七)日正午十二時，在沙頭角鄉鄉民會會所內召開會議
(黃日昌因事缺席外，計有：李學漢、李毓琪、李源湛、陳成興等
認爲此案拖延已達一月之久，仍茫無頭緒，應催促警方迅予尋
部，隨即由主席李源湛、李毓琪、陳成興、李學漢等聯袂赴警署
，探詢有關方面辦理進展消息，促請警方早日圓滿解決。至
部與該警司交涉經過情形，彼等曾就此事提請警方早日解決，直
現仍有有關方面指示，警方對此亦極關注，希速於該後有所

十餘賭徒

[illegible]

人力不少，至松
及溪道，均用一
建築，整潔衛生
以村前有良好之
村後林木茂盛
更得環境幽美
更獲理民府撥
突泥材料，由村
興建一度長
二十尺之石墻

均認罪各罰伍百

皇民府之大力建設已告
成就，完備之三
路，直貫村間，
農田而直達海
岸，村民來往
極便之農產品

六時徑之鉛鐵大喉。據說：元朝與大埔區保衛有要緊時，採用以象取水有濕氣故，藉用尼龍膠喉，但石湖塘則無海水可泵取採採用鉛鐵喉一，係由石湖墟之一太平喉至，俾於紅橋（東興橋）起沿馬會道設輪輸入新雙路，

石湖之水灌
禾須動用水車，如遇火警時，則隨時可泵取

石湖堤外上本村四週及村中心，於去連亦經數畝完成為新界鄉村消防防護景泉之一完善村落。（木）

頭，直向海邊湧出，更大力妄助，與連，村民不感疲乏，便在風浪時，船艇亦可安穩安之灣泊，以便使村民能予小生，至田中，以供灌溉之用。深石亦經村長費紹望之努力開發，已成為一村落，蓋連理多當以極端惡劣天氣，業辦助會對該處鄉民，多以權撥糶米批水。

(山)

兩英兵無牌駕車

[illegible][illegible]

數以千計的魚名之輩屬以路。這件事故據記者調查屬於誤會。一場誤會，就領間談起。

去年初，局在淺海漁局下，對吉打及已經營數十年行限制。因遺於海底之主損壞及其他之當局禁止吉打

工友及船主，祇能生活之。如又是此種情形，則又足以引起反對，由於當局之反對，玻璃磚市被摧毀，拆掉舊屋，而新屋所佔面積，會得較小。

因此，最先是被間接地，都受到嚴重影響。

吉來西亞之拉扎薩漁民村海面遭受了破壞，農民對於拖網船之行動，當局爲問題之行動，當不准拖網船在領海內拖捕，此一禁令，爲期三個月，一然後再延期三個月。

吉城被掠活動，受到嚴厲之警告下，還得向安全之場所移動，而以漁船爲主要工具，則以漁船爲主要工具。

(本報吉隆坡廿四日電訊)第一輛由馬來西亞製造的「馬來西亞自製汽車」，當局爲了平穩，一方面施以法律上，所以對其拍賣法，已採取必要措施。

當局爲了平穩，一方面施以法律上，所以對其拍賣法，已採取必要措施。

重，當局一
拖網船暫勿
方則對六級
採取法律行
扣留，並將
拖網船船
一方面聽候
理，另一方面

[illegible]

（本報四特訊）最近，本邦發生魚與淺海捕馴致造成種註册之拖網四峽仔海面餘艘淺海漁上八人之中一名年老耆繪中得意外

被淺海漁民鑿沉

當局呼籲拖網勿在淺海捕魚
對深海捕魚技術須協助訓練

分滿溝，各不相犯，最近一年內，則可以相安，當然然是最妥當者。

由於禁止捕魚之影響下，原屬漁港工作之漁民，於是想到拋網捕魚，以起所捕不獲之法，以致失敗，但及後將用已沒有經驗的人去工作，竟非造成捕獲甚大。這是說胡相仿效。還是說，但也有缺點。優劣與漁漁民在魚艇上拖網，而此地區之拖網，結不下三個，每日出一隻拖桶。

最近東北風起，拖桶活動移至淺島南面，而此地為漁民之主要聚居處。由於拖網活動之中，有若干捕獲物之間，或因技術不良，竟未能在拖網中拖出，而不幸時，竟又發生前日之慘劇。據報告，

進行裝紮鐵網，居然有所變。結果集中在價值三個地區的拖網方面轉向北面活動，而另一方面盡量在深水捕。

社會有體之士，以爲平等軟，儲蓄地盤問題，故亦暗中進行解釋，務能便使大事小，小事化無。正當曙光已露之際，竟又發生前日之慘劇。據報告，

種特別之儀式。紀念。這特別儀式。就是常常哭。哭什麼？哭那個婆婆的婦人，那婆婆嫁來的時候，必須娶一個全族中的一株大樹，栽在她的四週，女人栽在樹的右邊，男人栽在樹的左邊，因為，在這些樹的蔭下，她們也碰過法宮的判決權。那樹女站立距離四十呎。

[illegible]

第二張第

臺灣日報
各界讀者
團體名稱
活動項目
活動地點
活動時間

今日備忘錄
(星期二)
一九六四年一月廿八日
活動項目
活動地點
活動時間

大會暨游藝大會，經
抽獎及手工藝展覽
八時至九時
十二時至三時

上安作

風感冒熱

傷風及流行性感冒與發熱等症令你十分苦悶又不能工作所以當你發覺咳嗽初起鼻塞或當你覺喉痛鼻塞咳嗽之時

傷風及流行性感冒與發熱等症令你十分苦悶又不能工作所以當你發覺咳嗽初起鼻塞或當你覺喉痛鼻塞咳嗽之時


傷風及流行性感冒與發熱等症令你十分苦悶又不能工作所以當你發覺咳嗽初起鼻塞或當你覺喉痛鼻塞咳嗽之時

傷風及流行性感冒與發熱等症令你十分苦悶又不能工作所以當你發覺咳嗽初起鼻塞或當你覺喉痛鼻塞咳嗽之時

六片便
利新庄
足够三
次服用

六片便
利新庄
足够三
次服用

六片便
利新庄
足够三
次服用


花園洋房
特價優待
年期長久
奉送車位
 彌敦道七三五號六樓
 電話：841207・804130
 九龍庇利金街十三號
 電話：664411・667903
 一電話：831254

THE
JOURNAL OF
THE
ROYAL ANTHROPOLOGICAL INSTITUTE
OF GREAT BRITAIN AND IRELAND
PUBLISHED BY THE
CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS
1907

在鄰近周圍居住而常與兒童一起玩耍的會生活的重要成員，有些和兒童要好的小朋友有時甚至會比父母、兄弟姊妹的影響還深，或沒有兄弟姊妹的兒童，則在他周圍的小朋友一般來說，兒童在這時期以共同遊戲的對象。

小朋友是兒童早期社
友，其對兒童的影響
至於孤兒，變遷不全
及對他的影響就更重
方式來建立親厚的友
今天只映
際國語
笑片
小

姐
主 青藍
橫趣妙
片巨本日映
主 三 寶 貝
演 郎 田
巨語粵映場
胡集下婦
楓

千日安

本港新聞

政府諮詢指導處 答覆詢問逾三萬項 詢租務問題者最多

【本報訊】政府諮詢指導處，自成立以來，已接獲市民詢問，共計三萬三千餘項，其中以租務問題為最多，計一萬二千餘項。該處負責人表示，市民對租務問題之關注，顯示出對政府政策之興趣，亦反映出市民對改善居住環境之要求。該處已將有關問題，轉請有關部門處理，並定期向市民報告處理進度。

蘇格蘭協會晚會 港督昨蒞臨參加



港督昨蒞臨參加蘇格蘭協會晚會，與賓客共進晚餐。

港匯豐銀行彩虹村分行 總經理桑得士主持開幕

【本報訊】港匯豐銀行彩虹村分行，於昨日舉行開幕典禮，由該行總經理桑得士主持。該分行之成立，將為彩虹村居民提供更便捷之銀行服務。桑得士在致辭時表示，匯豐銀行將致力於為客戶提供高質素之金融服務，並加強與本地社區之聯繫。

社會福利署發表公告 三名男女童招人認領

【本報訊】社會福利署昨日發表公告，招認領三名男女童。該三名兒童，均為健康活潑之青少年，現正尋求合適之家庭。有意認領者，請向社會福利署查詢詳情。署方表示，認領人須具備良好之經濟條件及教育背景，並能為兒童提供良好之成長環境。

印度國慶日 各界慶祝

【本報訊】印度國慶日，各界人士紛紛舉行慶祝活動。在九龍地區，多間學校及社區中心，均舉行了升旗典禮及歌舞表演。市民們在歡慶之餘，亦不忘向印度人民致以祝賀，並祈求兩國友誼長存。

澳門河邊新街 百齡老屋崩塌



澳門河邊新街，百齡老屋崩塌，現場一片狼藉。

鄰近四舊樓租客令遷居

【本報訊】澳門河邊新街，因鄰近四舊樓崩塌，該處租客已被要求遷居。有關部門已派員前往現場調查，並採取緊急措施，防止事故擴大。目前，該處已封鎖，禁止行人靠近，以確保安全。

籌組中醫學院 發揚中醫學術

【本報訊】為發揚中醫學術，促進中醫事業之發展，有關方面正積極籌組中醫學院。該學院之成立，將為中醫學生提供系統之理論及臨床訓練，並加強中醫與現代醫學之交流與合作。目前，籌備工作正有序進行中。

趙博士領導發起 籌組中醫學院

【本報訊】趙博士領導發起之中醫學院籌組工作，已獲得社會各界之廣泛支持。趙博士表示，中醫作為我國傳統文化之瑰寶，應得到充分之重視與傳承。該學院之成立，將為中醫事業之繁榮興旺奠定堅實之基礎。

下月開始停辦 明星山頂的士

【本報訊】明星山頂的士服務，將於下月開始停辦。有關方面表示，由於山頂地區交通狀況複雜，且的士數量有限，難以滿足市民之需求。建議市民在前往山頂時，可選擇其他交通工具，如纜車或步行，以確保行程順利。

希臘王子偕妃 昨日抵港訪問

【本報訊】希臘王子及王妃，昨日抵達香港訪問。他們將在香港停留數日，隨後前往澳門及上海。此次訪問旨在加強希臘與中國之友好關係，並促進兩國在經濟、文化等領域之交流與合作。

九港教育協會助學金 開始接受申請

【本報訊】九港教育協會助學金，現已開始接受申請。該項助學金旨在資助優秀之貧困學生，減輕其經濟負擔，鼓勵其努力學習。申請者須為在港就讀之華裔學生，且成績優異。有意申請者，請向該會索取申請表格及說明書。

麗澤中學招生

【本報訊】麗澤中學現正招收新學年學生。該校為一所私立中學，提供優質之教育。招生範圍包括小學及中學各年級。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該校報名。該校將根據學生之表現，決定錄取名額。

伯南英文夜校招生

【本報訊】伯南英文夜校，現正招收新學年學生。該校為一所以教授英文為主之夜校，課程設置靈活，適合不同層次之學生。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該校報名。該校將根據學生之水平，安排合適之班級。

遠東航空夜校招生

【本報訊】遠東航空夜校，現正招收新學年學生。該校為一所以教授航空知識及技術為主之夜校，課程包括航空理論、飛行技術等。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該校報名。該校將根據學生之興趣及能力，安排合適之班級。

達成英文夜校招生

【本報訊】達成英文夜校，現正招收新學年學生。該校為一所以教授英文為主之夜校，課程設置靈活，適合不同層次之學生。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該校報名。該校將根據學生之水平，安排合適之班級。

崇恩英文書院招生

【本報訊】崇恩英文書院，現正招收新學年學生。該院為一所以教授英文為主之書院，課程包括英文文法、閱讀、寫作等。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該院報名。該院將根據學生之水平，安排合適之班級。

聖約翰英文書院招生

【本報訊】聖約翰英文書院，現正招收新學年學生。該院為一所以教授英文為主之書院，課程包括英文文法、閱讀、寫作等。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該院報名。該院將根據學生之水平，安排合適之班級。

九龍英文書院招生

【本報訊】九龍英文書院，現正招收新學年學生。該院為一所以教授英文為主之書院，課程包括英文文法、閱讀、寫作等。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該院報名。該院將根據學生之水平，安排合適之班級。

伯南英文書院招生

【本報訊】伯南英文書院，現正招收新學年學生。該院為一所以教授英文為主之書院，課程包括英文文法、閱讀、寫作等。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該院報名。該院將根據學生之水平，安排合適之班級。

德明書院招生

【本報訊】德明書院現正招收新學年學生。該院為一所以教授英文為主之書院，課程包括英文文法、閱讀、寫作等。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該院報名。該院將根據學生之水平，安排合適之班級。

九港工商會計專科夜校招生

【本報訊】九港工商會計專科夜校，現正招收新學年學生。該校為一所以教授工商會計為主之夜校，課程包括會計理論、實務等。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該校報名。該校將根據學生之水平，安排合適之班級。

立信會計專科夜校招生

【本報訊】立信會計專科夜校，現正招收新學年學生。該校為一所以教授會計為主之夜校，課程包括會計理論、實務等。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該校報名。該校將根據學生之水平，安排合適之班級。

芝加高工專校招生

【本報訊】芝加高工專校，現正招收新學年學生。該校為一所以教授工程技術為主之專科學校，課程包括機械、電氣等。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該校報名。該校將根據學生之水平，安排合適之班級。

至德公立學校招生

【本報訊】至德公立學校，現正招收新學年學生。該校為一所公立學校，提供優質之教育。招生範圍包括小學及中學各年級。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該校報名。該校將根據學生之表現，決定錄取名額。

聖光堂小學暨幼稚園招生

【本報訊】聖光堂小學暨幼稚園，現正招收新學年學生。該校為一所基督教學校，提供優質之教育。招生範圍包括幼稚園及小學各年級。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該校報名。該校將根據學生之表現，決定錄取名額。

東南無線電專科學校招生

【本報訊】東南無線電專科學校，現正招收新學年學生。該校為一所以教授無線電技術為主之專科學校，課程包括無線電理論、實務等。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該校報名。該校將根據學生之水平，安排合適之班級。

香港商業專科學校招生

【本報訊】香港商業專科學校，現正招收新學年學生。該校為一所以教授商業知識及技能為主之專科學校，課程包括商業理論、實務等。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該校報名。該校將根據學生之水平，安排合適之班級。

嶺南中學招生

【本報訊】嶺南中學現正招收新學年學生。該校為一所私立中學，提供優質之教育。招生範圍包括小學及中學各年級。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該校報名。該校將根據學生之表現，決定錄取名額。

林肯英文中學招生

【本報訊】林肯英文中學，現正招收新學年學生。該校為一所私立中學，提供優質之教育。招生範圍包括小學及中學各年級。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該校報名。該校將根據學生之表現，決定錄取名額。

周氏宗親總會學校下午校招生

【本報訊】周氏宗親總會學校下午校，現正招收新學年學生。該校為一所私立學校，提供優質之教育。招生範圍包括小學及中學各年級。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該校報名。該校將根據學生之表現，決定錄取名額。

荃灣聖心中學招生

【本報訊】荃灣聖心中學，現正招收新學年學生。該校為一所天主教學校，提供優質之教育。招生範圍包括小學及中學各年級。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該校報名。該校將根據學生之表現，決定錄取名額。

宣道英文書院招生

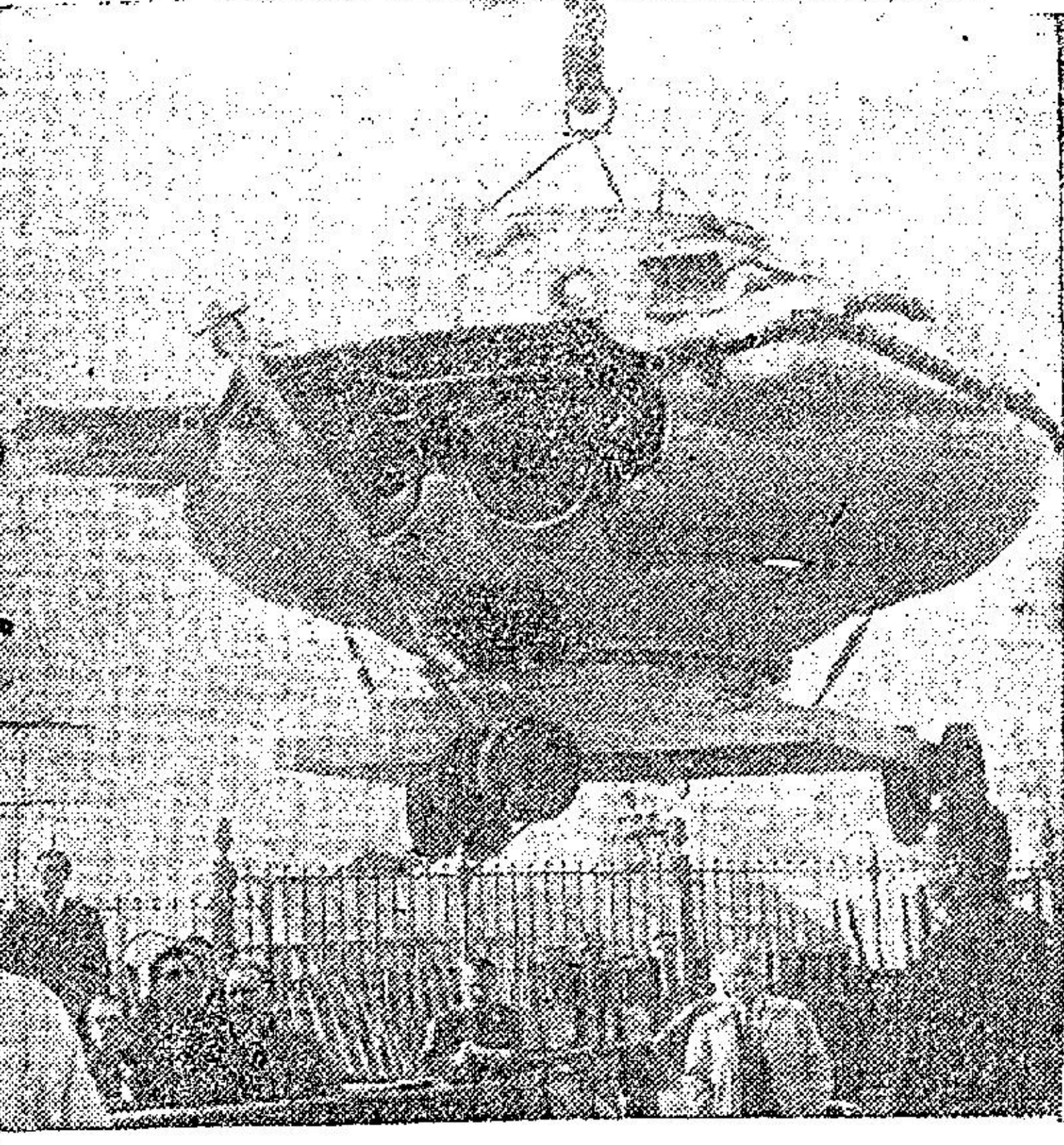
【本報訊】宣道英文書院，現正招收新學年學生。該院為一所以教授英文為主之書院，課程包括英文文法、閱讀、寫作等。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該院報名。該院將根據學生之水平，安排合適之班級。

伯南英文書院招生

【本報訊】伯南英文書院，現正招收新學年學生。該院為一所以教授英文為主之書院，課程包括英文文法、閱讀、寫作等。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該院報名。該院將根據學生之水平，安排合適之班級。

道宣英文書院招生

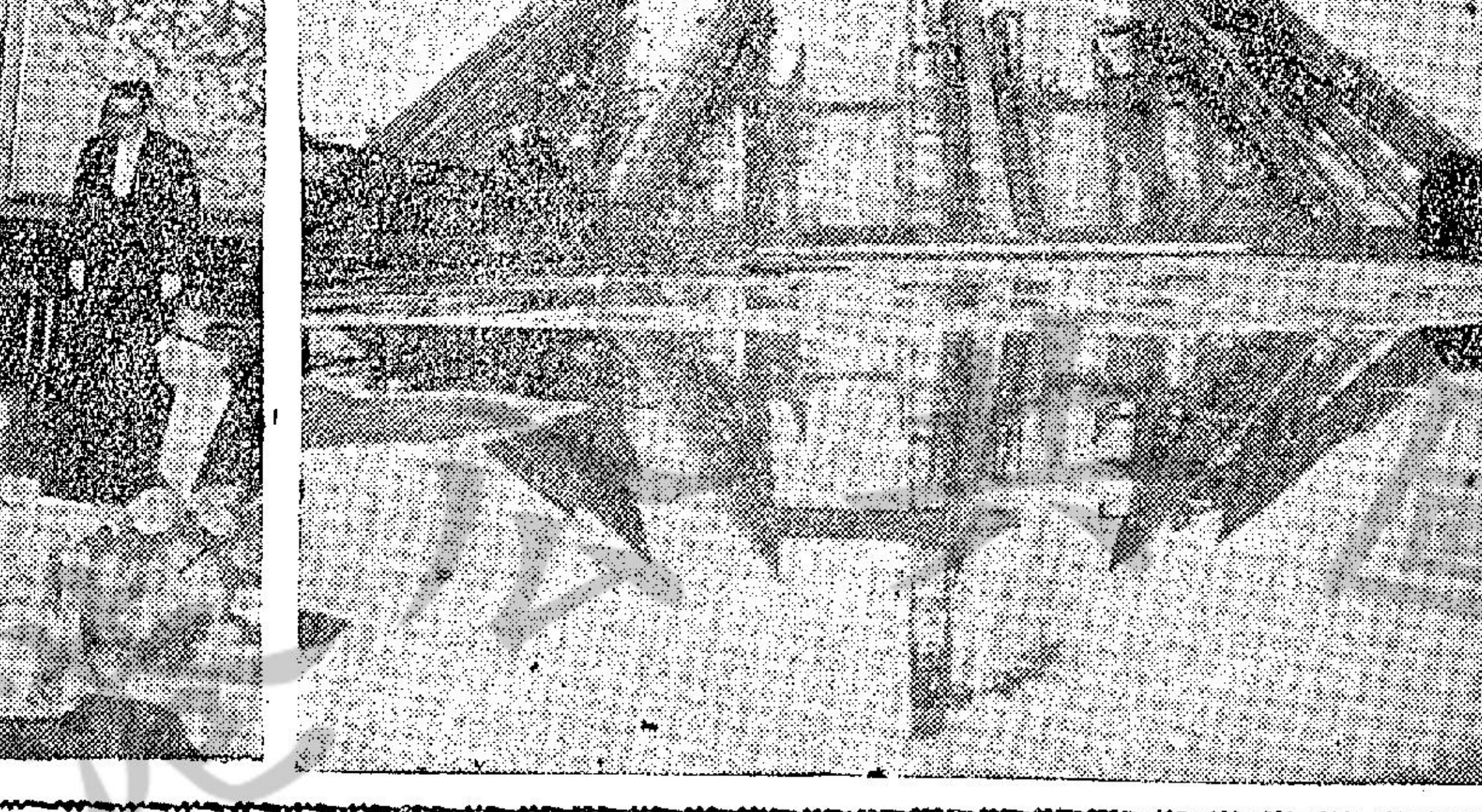
【本報訊】道宣英文書院，現正招收新學年學生。該院為一所以教授英文為主之書院，課程包括英文文法、閱讀、寫作等。有意報讀之學生，請於指定時間內，前往該院報名。該院將根據學生之水平，安排合適之班級。



每日畫刊

每日畫刊

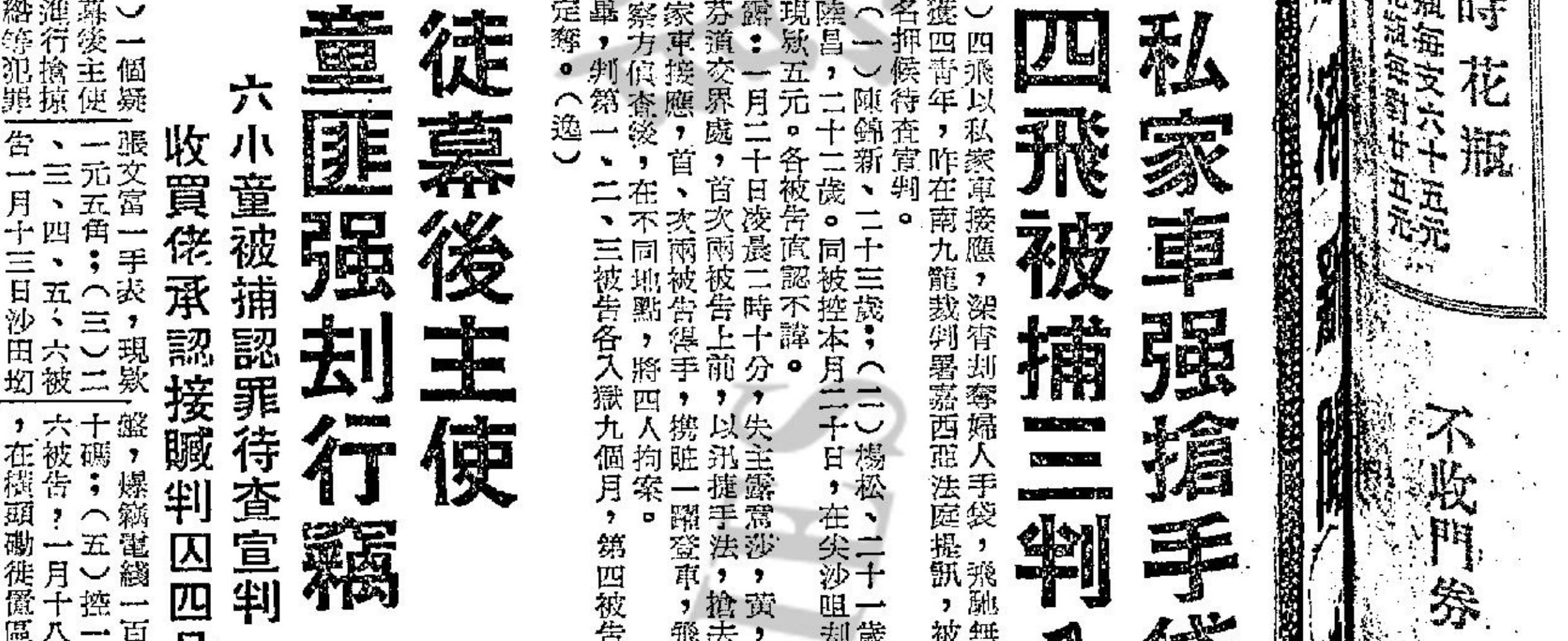
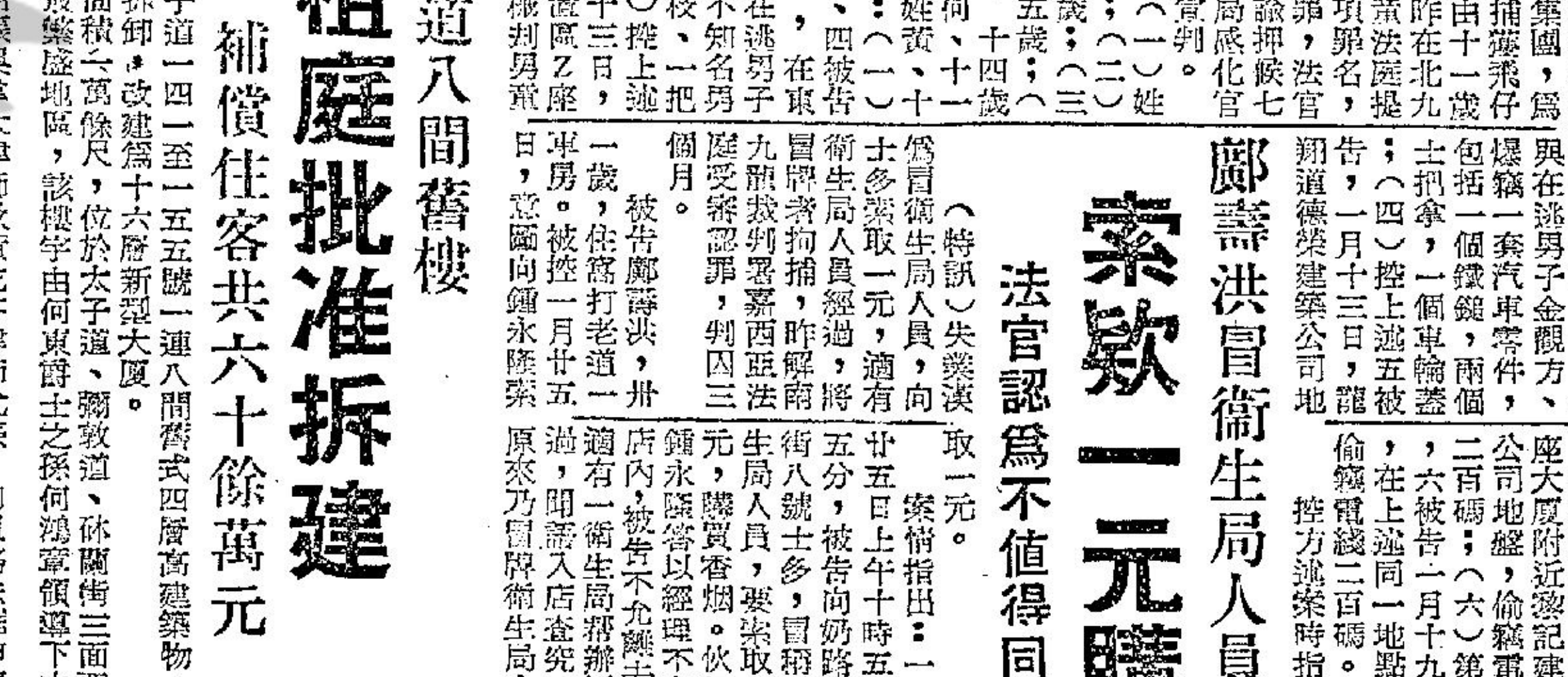
每日畫刊



每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊



每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

每日畫刊

親王看女 童軍煮菜

英國親王愛德華王子，於昨日下午，在倫敦郊區之聖安德魯斯，與童軍會聚。王子在場觀看童軍們煮菜，並與她們交談。王子對童軍們的勤勞表示讚賞，並鼓勵她們繼續努力。

日皇歡宴 比王

比利時國王利奧波德三世，於昨日下午，在布魯塞爾宮中，為日本皇太子裕仁舉行歡宴。宴會場面隆重，賓客眾多，氣氛熱烈。

潛水飛碟

法國發明家貝內特，最近發明了一種潛水飛碟。這種飛碟可以在水下飛行，並可以發射火箭。發明家表示，這種飛碟將對未來的潛水活動產生重大影響。

嚴院長招待各國代表

行政院長蔣中正，於昨日下午，在行政院大禮堂，招待各國代表。蔣院長在致詞時，對各國代表的光臨表示歡迎，並談及當前國際形勢。

新天主教堂

位於新加坡之新天主教堂，已於昨日下午舉行落成典禮。該教堂建築宏偉，設計精美，是當地天主教徒的重要活動場所。

萬徒幕後主使 童匪強劫行竊

警方最近破獲一起童匪強劫行竊案。警方表示，該案是由一名萬徒幕後主使，指使多名童匪在街頭強行搶劫。目前，警方已將涉案人員抓獲，並追回部分贓物。

索款一元購香煙

警方最近破獲一起索款一元購香煙案。警方表示，該案是由一名歹徒在街頭向路人索款，以購買香煙為名。目前，警方已將該歹徒抓獲，並追回部分贓款。

租庭批准拆建

政府最近批准了一項租庭拆建計劃。該計劃旨在改善租庭的居住環境，並提高土地利用效率。政府表示，該計劃將為租戶提供更好的居住條件。

太子道八間舊樓

太子道八間舊樓，因年久失修，存在嚴重安全隐患。政府已決定對該八間舊樓進行拆除，並重新規劃該地段。

駕私家車強搶手袋 四飛被捕三判入獄

警方最近破獲一起駕私家車強搶手袋案。警方表示，該案是由三名歹徒駕車在街頭強行搶劫。目前，三名歹徒已被抓獲，並判入獄。

萬徒幕後主使 童匪強劫行竊

警方最近破獲一起童匪強劫行竊案。警方表示，該案是由一名萬徒幕後主使，指使多名童匪在街頭強行搶劫。目前，警方已將涉案人員抓獲，並追回部分贓物。

索款一元購香煙

警方最近破獲一起索款一元購香煙案。警方表示，該案是由一名歹徒在街頭向路人索款，以購買香煙為名。目前，警方已將該歹徒抓獲，並追回部分贓款。

租庭批准拆建

政府最近批准了一項租庭拆建計劃。該計劃旨在改善租庭的居住環境，並提高土地利用效率。政府表示，該計劃將為租戶提供更好的居住條件。

太子道八間舊樓

太子道八間舊樓，因年久失修，存在嚴重安全隐患。政府已決定對該八間舊樓進行拆除，並重新規劃該地段。

萬徒幕後主使 童匪強劫行竊

警方最近破獲一起童匪強劫行竊案。警方表示，該案是由一名萬徒幕後主使，指使多名童匪在街頭強行搶劫。目前，警方已將涉案人員抓獲，並追回部分贓物。

索款一元購香煙

警方最近破獲一起索款一元購香煙案。警方表示，該案是由一名歹徒在街頭向路人索款，以購買香煙為名。目前，警方已將該歹徒抓獲，並追回部分贓款。

租庭批准拆建

政府最近批准了一項租庭拆建計劃。該計劃旨在改善租庭的居住環境，並提高土地利用效率。政府表示，該計劃將為租戶提供更好的居住條件。

太子道八間舊樓

太子道八間舊樓，因年久失修，存在嚴重安全隐患。政府已決定對該八間舊樓進行拆除，並重新規劃該地段。

萬徒幕後主使 童匪強劫行竊

警方最近破獲一起童匪強劫行竊案。警方表示，該案是由一名萬徒幕後主使，指使多名童匪在街頭強行搶劫。目前，警方已將涉案人員抓獲，並追回部分贓物。

索款一元購香煙

警方最近破獲一起索款一元購香煙案。警方表示，該案是由一名歹徒在街頭向路人索款，以購買香煙為名。目前，警方已將該歹徒抓獲，並追回部分贓款。

租庭批准拆建

政府最近批准了一項租庭拆建計劃。該計劃旨在改善租庭的居住環境，並提高土地利用效率。政府表示，該計劃將為租戶提供更好的居住條件。

太子道八間舊樓

太子道八間舊樓，因年久失修，存在嚴重安全隐患。政府已決定對該八間舊樓進行拆除，並重新規劃該地段。

萬徒幕後主使 童匪強劫行竊

警方最近破獲一起童匪強劫行竊案。警方表示，該案是由一名萬徒幕後主使，指使多名童匪在街頭強行搶劫。目前，警方已將涉案人員抓獲，並追回部分贓物。

索款一元購香煙

警方最近破獲一起索款一元購香煙案。警方表示，該案是由一名歹徒在街頭向路人索款，以購買香煙為名。目前，警方已將該歹徒抓獲，並追回部分贓款。

租庭批准拆建

政府最近批准了一項租庭拆建計劃。該計劃旨在改善租庭的居住環境，並提高土地利用效率。政府表示，該計劃將為租戶提供更好的居住條件。

太子道八間舊樓

太子道八間舊樓，因年久失修，存在嚴重安全隐患。政府已決定對該八間舊樓進行拆除，並重新規劃該地段。

萬徒幕後主使 童匪強劫行竊

警方最近破獲一起童匪強劫行竊案。警方表示，該案是由一名萬徒幕後主使，指使多名童匪在街頭強行搶劫。目前，警方已將涉案人員抓獲，並追回部分贓物。

籌募訓練基金結束 童軍總會今頒獎

童軍總會籌募訓練基金活動，已於昨日下午圓滿結束。童軍總會將於今日舉行頒獎典禮，表彰在籌募活動中做出貢獻的個人和團體。

張詔石牡丹畫展 在聖堂開幕盛況

張詔石牡丹畫展，於昨日下午在聖堂隆重開幕。展覽吸引了眾多觀眾前來參觀，場面熱鬧。

李夫人揭幕 六小姐剪綵

李夫人於昨日下午揭幕，六小姐剪綵。該活動旨在籌募善款，支持社會公益事業。

文化軟糖 (悟無生)

文化軟糖 (悟無生) 是一種結合了文化與美食的創意產品。它不僅味道鮮美，還具有豐富的文化內涵。

有傾馬客 慢計高低

有傾馬客 慢計高低 是一種傳統的民間遊戲。它考驗玩家的智慧和技巧，深受當地居民喜愛。

酒逐愁 我會澆塊壘

酒逐愁 我會澆塊壘 是一首抒情的詩歌。它表達了作者對生活的感悟和對未來的憧憬。

花開富貴 人盡愛風華

花開富貴 人盡愛風華 是一首讚美春天的詩歌。它描繪了春天的美景，並表達了人們對美好生活的熱愛。

無句贈詩姑 但求珍重

無句贈詩姑 但求珍重 是一首表達友情的詩歌。它提醒人們要珍惜眼前的美好，並對未來充滿信心。

大會堂美術及博物館 下月起改換開放時間

大會堂美術及博物館，將於下月起改換開放時間。新的開放時間將為觀眾提供更便利的參觀體驗。

Various small advertisements and notices on the right margin, including real estate listings and business announcements.



西報讀者妙文

評教育界之妙文

專家！汝等幹得好事！
中校聯合會主席吳壽頤批評中小學增學費及教師增授課鐘點為不合理 另一位教育界亦有抨擊性意見

（本報記者）日前有一署名「教育界」之妙文，在「西報」發表，其內容係批評中校聯合會主席吳壽頤，對於中小學增學費及教師增授課鐘點，為不合理之舉，並謂：「教育界亦有抨擊性意見」。

此妙文之內容，係指吳主席在「中校聯合會」會議中，曾提出中小學增學費及教師增授課鐘點，為不合理之舉，並謂：「教育界亦有抨擊性意見」。

此妙文之內容，係指吳主席在「中校聯合會」會議中，曾提出中小學增學費及教師增授課鐘點，為不合理之舉，並謂：「教育界亦有抨擊性意見」。

此妙文之內容，係指吳主席在「中校聯合會」會議中，曾提出中小學增學費及教師增授課鐘點，為不合理之舉，並謂：「教育界亦有抨擊性意見」。

此妙文之內容，係指吳主席在「中校聯合會」會議中，曾提出中小學增學費及教師增授課鐘點，為不合理之舉，並謂：「教育界亦有抨擊性意見」。

此妙文之內容，係指吳主席在「中校聯合會」會議中，曾提出中小學增學費及教師增授課鐘點，為不合理之舉，並謂：「教育界亦有抨擊性意見」。

此妙文之內容，係指吳主席在「中校聯合會」會議中，曾提出中小學增學費及教師增授課鐘點，為不合理之舉，並謂：「教育界亦有抨擊性意見」。

此妙文之內容，係指吳主席在「中校聯合會」會議中，曾提出中小學增學費及教師增授課鐘點，為不合理之舉，並謂：「教育界亦有抨擊性意見」。

此妙文之內容，係指吳主席在「中校聯合會」會議中，曾提出中小學增學費及教師增授課鐘點，為不合理之舉，並謂：「教育界亦有抨擊性意見」。

此妙文之內容，係指吳主席在「中校聯合會」會議中，曾提出中小學增學費及教師增授課鐘點，為不合理之舉，並謂：「教育界亦有抨擊性意見」。

此妙文之內容，係指吳主席在「中校聯合會」會議中，曾提出中小學增學費及教師增授課鐘點，為不合理之舉，並謂：「教育界亦有抨擊性意見」。

此妙文之內容，係指吳主席在「中校聯合會」會議中，曾提出中小學增學費及教師增授課鐘點，為不合理之舉，並謂：「教育界亦有抨擊性意見」。

此妙文之內容，係指吳主席在「中校聯合會」會議中，曾提出中小學增學費及教師增授課鐘點，為不合理之舉，並謂：「教育界亦有抨擊性意見」。

此妙文之內容，係指吳主席在「中校聯合會」會議中，曾提出中小學增學費及教師增授課鐘點，為不合理之舉，並謂：「教育界亦有抨擊性意見」。

此妙文之內容，係指吳主席在「中校聯合會」會議中，曾提出中小學增學費及教師增授課鐘點，為不合理之舉，並謂：「教育界亦有抨擊性意見」。

升中指南 算術科教材

今日在麗的呼聲播出

時間：上午十時半至十時三刻
下午六時至六時十五分

ENGLISH LESSON 23

The Preposition (contd.)

2. Words followed by prepositions and their meanings:
- TO WAIT FOR
e. g. He asked me to wait for him.
- ANGRY WITH
e. g. She is angry with me.
- ANSWER TO
e. g. I know the answer to the question.
- BELONG TO
e. g. This book belongs to me.
- BORROW FROM
I borrow the book from my friend.
- BROKEN TO PIECES
e. g. The glass was broken to pieces.
- BUILT OF
e. g. The house is built of wood.
- CALLED ON (visited)
e. g. Mary called on me yesterday.
- TAKE CARE OF
e. g. The nurse takes care of the sick people.
- CARELESS IN
e. g. She is careless in writing.
- CARRY ON WITH (continue)
Carry on with your work.
- COVER WITH
The body of the bird is covered with feathers.
- CURE OF
The doctor cures him of his disease.
- DIE OF (die because of a certain disease)
The woman dies of tuberculosis.
- DYING FOR (in urgent need of something)
The travellers are dying for water.
- DIFFERENCE BETWEEN
There are some differences between the two answers.
- DIFFERENT FROM
His answer is different from mine.
- DIVIDE BETWEEN
He divides the apples between the two boys.
- DIVIDE AMONG
He divides the apples among the four boys.
- EQUAL TO
Two plus two equals four.
- TO EXCUSE (SOMEBODY) FOR (SOMETHING)
Please excuse me for my absence.
- FAR FROM
The Railway Station is far from my home.
- FEED ON
Horses feed on grass.
- FIGHT AGAINST
They fight against their enemy bravely.
- FILL WITH
I fill the cup with milk.
- FIT TO
The water is fit to drink.

EXERCISE 23

1. Fill in the blanks with suitable prepositions:
- a. I shall go to see the doctor Saturday.
- b. Jane failed English last year.
- c. She is angry Mary.
- d. Babies feed milk.
- e. We should take care our mothers.
2. Give one word for each of the following:-
- a. A place where the sick people are cared for.
- b. A tool for breaking up the ground.
- c. A place where there is much dry sand.
- d. A man who goes on long journeys.
- e. The place where the king lives.
- Rearrange the following words so that they make sense:-
- a. already, done, have, I work, my.
- b. Saturday, will, come, next, home, they.
- c. meat, wanted, eat, to, some, line, the.
- d. Sunday, got, very, late, Tom, last, up.
- e. big, a, saw, Tom, elephant, the, in, zoo.
3. a. Can he swim? b. Is she not coming?
c. Does John like sweets? d. Has he already finished?
e. Did Tom go to bed?
4. a. Does he like playing football? b. Did he like playing football?
c. Has Mary just come in? d. Did he have an accident?
e. Ought the driver to be more careful?
5. a. insect b. fruit c. building d. animal e. bird
6. a. shall return b. died c. is writing d. have fed e. walks

EXERCISE 21 Answers

1. a. Can he swim? b. Is she not coming?
c. Does John like sweets? d. Has he already finished?
e. Did Tom go to bed?
2. a. Does he like playing football? b. Did he like playing football?
c. Has Mary just come in? d. Did he have an accident?
e. Ought the driver to be more careful?
3. a. insect b. fruit c. building d. animal e. bird
4. a. shall return b. died c. is writing d. have fed e. walks

一九六四年度 中文中學會考試題預習專欄

華僑日報英中會考試題研究委員會主編

英文科 (四)

Answers to Exercise No. 3

A good Catch means that one could not discern the fish separately, for they were very similar in size and colour.

Pomfetti is made of tiny pieces of coloured paper which we throw at the bride at a wedding.

The miraculous draught... the great catch of fish mentioned in the Bible.

A mass of white and blue spots... covered with fish scales and other refuse.

Disentangling the fish... removing the fish in a liquid mass... in a glittering heap.

A language consists of words.

A fire broke out in our village.

Oil is produced from olives.

He is a Daniel in wisdom.

At the edge of the town I looked at an encampment of tents, the largest I remembered.

When I rode up to the hotel and heard someone say that the telegraph line was open after having been cut again by the Indians.

One night at dinner, there is an air-raid that shakes the villa.

Crutus was the most famous for the group of murderers.

The well-known dialogue between Brutus and Cassius, in which the latter breaks a design of conspiracy to the former, is a noble piece of high minded declamation.

Shakespeare's plays are written in blank verse with a varying proportion of prose and an occasional song.

Having stolen some cheese and not knowing how to divide it equally, two cats went to a monkey for the purpose of asking the monkey to settle the dispute for them.

It seems strange at first that the air on mountain-tops is generally cool while the air of the plains is often very hot, for the sun overhead, shining on hills and plains alike, is the same in either case.

Preparatory Exercises No. 4

Read the following and answer the questions below:

I was prepared to dislike Max Kelada even before I knew him. The war had just finished and passenger traffic in the ocean-liners was heavy. Accommodation was very hard to get and you had to put up with whatever the agents chose to offer you. I could not hope for a cabin to yourself and I was thankful to be given one in which there were only two berths. But when I was told the name of my companion my heart sank. It suggested closed port-curtains and the night air rigidly excluded. It was enough to share a cabin for fourteen days with a fellow-passenger whose name had been Smith or Brown. (from Mr. Know-all by Somerset Maugham)

What impression did the author have of his fellow-passenger from his name?

What is the nationality of the author?

Give phrases or words similar to those underlined.

Make sentences with the following pairs of words to show their meaning:

imaginative, imaginary.

eminent, imminent.

contemptuous, contemptible.

immigrant, immigrant.

Explain these phrases in words of your own:

a golden opportunity.

a golden rule.

an open-handed person.

to laugh in one's sleeve at a person.

to catch at a straw.

a wolf in sheep's clothing.

Join these sentences into one sentence:

A certain rumour was current. He was said to have been taken seriously ill. He was quite well. He wrote to me that very day. He informed me by letter of his intention to extend his business.

Almost all the combatants were said to have been slain on the battlefield. A large number of them escaped alive. Many of these took up arms again in the following year. They wished to defend their country. They loved their country.

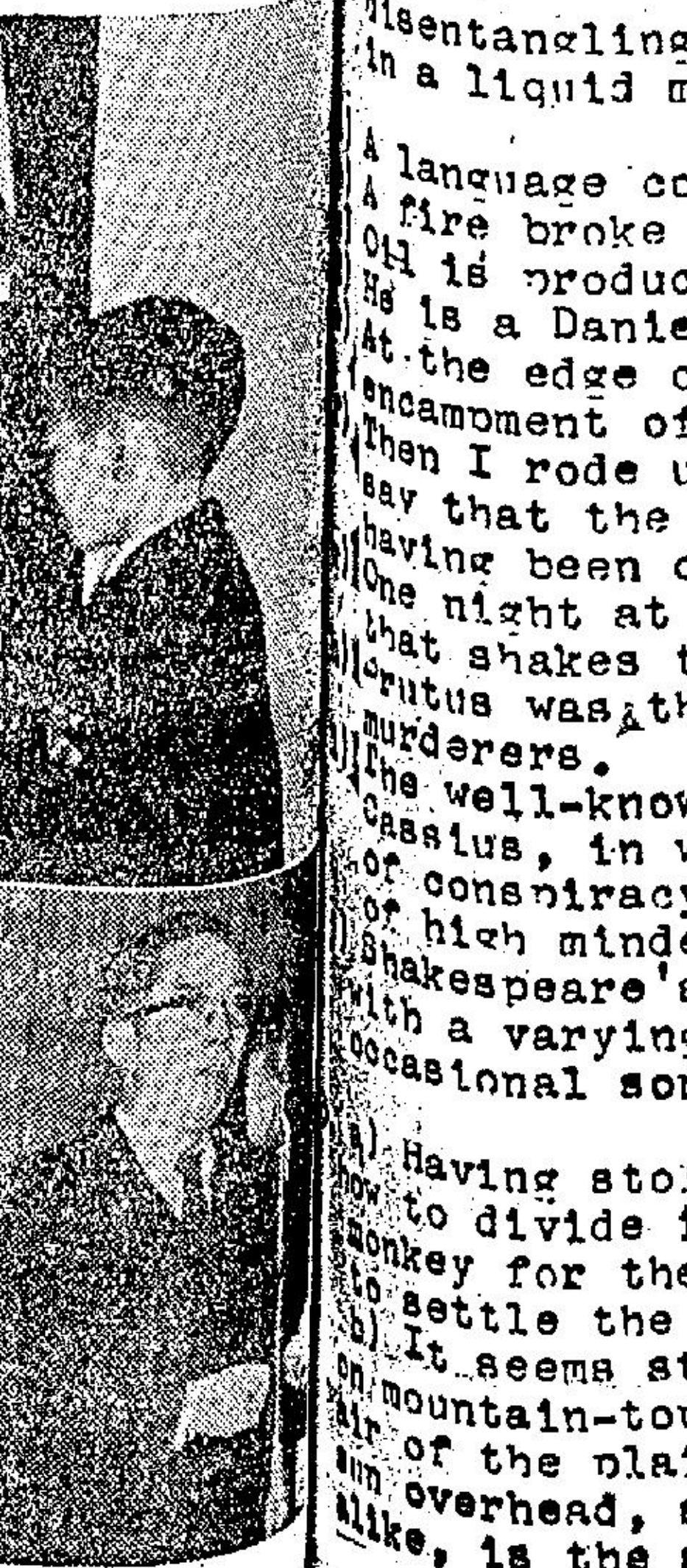
According to the rumour, he was killed by a flash of lightning striking his house. The house was not struck by lightning. He was not hurt at all.

Henry III had several times confirmed the Magna Carta. He regarded that document as an encroachment on the rights of a king. He broke its provisions on several occasions. He looked upon the English as persons with suspicion as men desirous of lessening the kingly power.

EXERCISE 21 Answers

1. a. Can he swim? b. Is she not coming?
c. Does John like sweets? d. Has he already finished?
e. Did Tom go to bed?
2. a. Does he like playing football? b. Did he like playing football?
c. Has Mary just come in? d. Did he have an accident?
e. Ought the driver to be more careful?
3. a. insect b. fruit c. building d. animal e. bird
4. a. shall return b. died c. is writing d. have fed e. walks

英皇同學會小學
昨舉行畢業典禮



英皇同學會小學
昨舉行畢業典禮

英皇同學會小學
昨舉行畢業典禮



迎戰丹麥哥本哈根隊

華聯陣容選出

趙不弱當領隊慮作無兵司令

元朗僅佔兩名後備會方不滿

【本報訊】華聯足球隊為迎戰丹麥哥本哈根隊，日前在總幹事會選出陣容，而領隊亦經選出，趙不弱當領隊，元朗僅佔兩名後備，會方對此不滿。

（本報訊）華聯足球隊為迎戰丹麥哥本哈根隊，日前在總幹事會選出陣容，而領隊亦經選出，趙不弱當領隊，元朗僅佔兩名後備，會方對此不滿。

- 郭錦洪（南華） 黃文偉（愉園） 姚卓然（東華）
李華（光華） 郭滿華（愉園） 郭滿華（愉園）
吳添來（光華） 陳輝洪（傑志） 張子岱（傑志）
黃志強（南華）

節育體辦協港

行舉間月三定

趙不弱準備請示

會長及決策委員

【本報訊】趙不弱為準備請示會長及決策委員，昨日在總幹事會選出陣容，而領隊亦經選出，趙不弱當領隊，元朗僅佔兩名後備，會方對此不滿。



足總緊急小組昨昨流會

陳永東質詢莫慶

【本報訊】足總緊急小組昨日在會議室舉行會議，由主席陳永東主持，討論有關足球賽事的安排。陳永東在會上質詢莫慶，關於足球賽事的安排，莫慶表示將會盡力安排，並會與有關方面溝通。

莫慶發生爭論

【本報訊】莫慶在會上發生爭論，關於足球賽事的安排，莫慶表示將會盡力安排，並會與有關方面溝通。

足總金禧小組

定期召開會議

【本報訊】足總金禧小組昨日在會議室舉行會議，由主席陳永東主持，討論有關足球賽事的安排。

朱有蘭杯足球賽

十一週賽程公佈

【本報訊】朱有蘭杯足球賽十一週賽程昨日公佈，比賽將於下週開始。

足總公佈下週秩序

光東南傑均可觀

組別	星期	時間	對陣
甲組	星期一	九時	元朗對愉園
	星期二	九時	南華對光華
	星期三	九時	東華對傑志
	星期四	九時	愉園對南華
乙組	星期一	二時	愉園對南華
	星期二	二時	南華對光華
	星期三	二時	東華對傑志
	星期四	二時	愉園對南華
丙組	星期一	三時	愉園對南華
	星期二	三時	南華對光華
	星期三	三時	東華對傑志
	星期四	三時	愉園對南華



靜修訪港第二仗

昨宵輕取中青女

【本報訊】靜修隊昨日在港舉行第二仗，對陣中青女隊，結果靜修隊以二比零輕取中青女隊。

九小總舉辦

小童杯聯賽

【本報訊】九小總舉辦小童杯聯賽，旨在推廣小童足球運動，並增進小童之間的友誼。

九巴對偷園

仍在週六舉行

【本報訊】九巴對偷園的比賽，將於週六繼續舉行，屆時將有數百名觀眾到場觀看。

教育專家請增考試費

【本報訊】教育專家建議增加考試費，以彌補考試成本，並提高考試的質量。

潮州商會募款捐助

【本報訊】潮州商會發起募款活動，捐助潮州地區的教育事業，以支持當地學子的學業。

班納昨由曼谷抵港

【本報訊】班納昨日由曼谷抵達香港，並將在港停留數日，隨後將返回曼谷。

阿飛之風何時了！

挽救社會頹風

【本報訊】阿飛之風何時了！挽救社會頹風，呼籲社會各界共同努力，打擊犯罪，維護社會治安。

東京艷舞團

天今映祇
九點半
七點半
五點半
三點半
電影大歌東都
影演唱舞京部

動作性感肉彈如雲目不暇給
一湧起場四天明
彈肉四國
七元半至一元票加不
票定起天今

集東京第一流歌舞紅星演出

普羅長城塞外風光
獻映蘇州水鄉情調
慶賀鳥獸天堂百態
國慶後評彈歌韻迷人
四國大戲院
監製趙一山
蘇州煙雨

新台舞

天今映只
片戰海高
巨歌歷大
片唱史成

華金

天今映只
片戰海高
巨歌歷大
片唱史成

民國

天今映只
片戰海高
巨歌歷大
片唱史成

陵金

天今映只
片戰海高
巨歌歷大
片唱史成

血染楚王宮

吳任新馬師會
主演

烽火戲諸侯

吳任新馬師會
主演

大明忠烈傳

吳任新馬師會
主演

雄霸七海

七色彩虹綜合體·片上中文

天今映只

片戰海高
巨歌歷大
片唱史成

血染楚王宮

吳任新馬師會
主演

烽火戲諸侯

吳任新馬師會
主演

大明忠烈傳

吳任新馬師會
主演

雄霸七海

七色彩虹綜合體·片上中文

天今映只

片戰海高
巨歌歷大
片唱史成

血染楚王宮

吳任新馬師會
主演

烽火戲諸侯

吳任新馬師會
主演

大明忠烈傳

吳任新馬師會
主演

雄霸七海

七色彩虹綜合體·片上中文

東瀛秘

天今映祇
九點半
七點半
五點半
三點半
電影大歌東都
影演唱舞京部

動作性感肉彈如雲目不暇給
一湧起場四天明
彈肉四國
七元半至一元票加不
票定起天今

集東京第一流歌舞紅星演出

普羅長城塞外風光
獻映蘇州水鄉情調
慶賀鳥獸天堂百態
國慶後評彈歌韻迷人
四國大戲院
監製趙一山
蘇州煙雨

天今映祇

九點半
七點半
五點半
三點半
電影大歌東都
影演唱舞京部

動作性感肉彈如雲目不暇給
一湧起場四天明
彈肉四國
七元半至一元票加不
票定起天今

集東京第一流歌舞紅星演出

普羅長城塞外風光
獻映蘇州水鄉情調
慶賀鳥獸天堂百態
國慶後評彈歌韻迷人
四國大戲院
監製趙一山
蘇州煙雨

天今映祇

九點半
七點半
五點半
三點半
電影大歌東都
影演唱舞京部

動作性感肉彈如雲目不暇給
一湧起場四天明
彈肉四國
七元半至一元票加不
票定起天今

集東京第一流歌舞紅星演出

普羅長城塞外風光
獻映蘇州水鄉情調
慶賀鳥獸天堂百態
國慶後評彈歌韻迷人
四國大戲院
監製趙一山
蘇州煙雨

天今映祇

九點半
七點半
五點半
三點半
電影大歌東都
影演唱舞京部

動作性感肉彈如雲目不暇給
一湧起場四天明
彈肉四國
七元半至一元票加不
票定起天今

集東京第一流歌舞紅星演出

普羅長城塞外風光
獻映蘇州水鄉情調
慶賀鳥獸天堂百態
國慶後評彈歌韻迷人
四國大戲院
監製趙一山
蘇州煙雨

東瀛秘

天今映祇
九點半
七點半
五點半
三點半
電影大歌東都
影演唱舞京部

動作性感肉彈如雲目不暇給
一湧起場四天明
彈肉四國
七元半至一元票加不
票定起天今

集東京第一流歌舞紅星演出

普羅長城塞外風光
獻映蘇州水鄉情調
慶賀鳥獸天堂百態
國慶後評彈歌韻迷人
四國大戲院
監製趙一山
蘇州煙雨

天今映祇

九點半
七點半
五點半
三點半
電影大歌東都
影演唱舞京部

動作性感肉彈如雲目不暇給
一湧起場四天明
彈肉四國
七元半至一元票加不
票定起天今

集東京第一流歌舞紅星演出

普羅長城塞外風光
獻映蘇州水鄉情調
慶賀鳥獸天堂百態
國慶後評彈歌韻迷人
四國大戲院
監製趙一山
蘇州煙雨

天今映祇

九點半
七點半
五點半
三點半
電影大歌東都
影演唱舞京部

動作性感肉彈如雲目不暇給
一湧起場四天明
彈肉四國
七元半至一元票加不
票定起天今

集東京第一流歌舞紅星演出

普羅長城塞外風光
獻映蘇州水鄉情調
慶賀鳥獸天堂百態
國慶後評彈歌韻迷人
四國大戲院
監製趙一山
蘇州煙雨

天今映祇

九點半
七點半
五點半
三點半
電影大歌東都
影演唱舞京部

動作性感肉彈如雲目不暇給
一湧起場四天明
彈肉四國
七元半至一元票加不
票定起天今

集東京第一流歌舞紅星演出

普羅長城塞外風光
獻映蘇州水鄉情調
慶賀鳥獸天堂百態
國慶後評彈歌韻迷人
四國大戲院
監製趙一山
蘇州煙雨

九龍聖

班級
校址

地址
(四三) 九龍太子道
佐敦道九十九號
監督：李青華
校長：梁石

基督教

OCK TAO S
樂道英

英文部
男女分班上課
日期：一月廿至
由即日起至考
九龍何文田樂
洪慧清校

伯南

AK NAI

時足不形漸糧食、水飲、陰狹覺漸地陸

所居的來未類人是洋海

很六代以來，人類對於海洋的興趣，是日甚一日。在過去，海洋是人類活動的障礙，是人類生存的威脅。現在，海洋是人類活動的場所，是人類生存的保障。人類對於海洋的興趣，是日甚一日。在過去，海洋是人類活動的障礙，是人類生存的威脅。現在，海洋是人類活動的場所，是人類生存的保障。

人類對於海洋的興趣，是日甚一日。在過去，海洋是人類活動的障礙，是人類生存的威脅。現在，海洋是人類活動的場所，是人類生存的保障。人類對於海洋的興趣，是日甚一日。在過去，海洋是人類活動的障礙，是人類生存的威脅。現在，海洋是人類活動的場所，是人類生存的保障。

對人類將有無限貢獻

日趨進展的海洋科學

海洋科學的進展，對於人類將有無限貢獻。海洋科學的進展，對於人類將有無限貢獻。海洋科學的進展，對於人類將有無限貢獻。海洋科學的進展，對於人類將有無限貢獻。海洋科學的進展，對於人類將有無限貢獻。

海洋科學的進展，對於人類將有無限貢獻。海洋科學的進展，對於人類將有無限貢獻。海洋科學的進展，對於人類將有無限貢獻。海洋科學的進展，對於人類將有無限貢獻。海洋科學的進展，對於人類將有無限貢獻。

甘迺迪海戰英員故事

任一九四九年海軍長官

甘迺迪海戰英員故事。任一九四九年海軍長官。甘迺迪海戰英員故事。任一九四九年海軍長官。甘迺迪海戰英員故事。任一九四九年海軍長官。甘迺迪海戰英員故事。任一九四九年海軍長官。

甘迺迪海戰英員故事。任一九四九年海軍長官。甘迺迪海戰英員故事。任一九四九年海軍長官。甘迺迪海戰英員故事。任一九四九年海軍長官。甘迺迪海戰英員故事。任一九四九年海軍長官。

神秘的海洋

有山有谷有平原有水流

神秘的海洋。有山有谷有平原有水流。神秘的海洋。有山有谷有平原有水流。神秘的海洋。有山有谷有平原有水流。神秘的海洋。有山有谷有平原有水流。神秘的海洋。有山有谷有平原有水流。

神秘的海洋。有山有谷有平原有水流。神秘的海洋。有山有谷有平原有水流。神秘的海洋。有山有谷有平原有水流。神秘的海洋。有山有谷有平原有水流。神秘的海洋。有山有谷有平原有水流。

分類廣告

三天八元 一天四元 細字四十

華僑日報

本報中區辦事處設在九龍代理佐敦道碼頭集益號

伍氏宗親會通告

本會定於一九四九年四月八日舉行宗親大會，敬請宗親屆時參加。

徵聘助理工程師

本公司現徵聘助理工程師一名，待遇優厚，有意者請洽本公司人事課。

生習練字排

本會為推廣書法藝術，特設生習練字班，歡迎各界人士報名參加。

請女護士

本醫院現需女護士若干名，待遇從優，有意者請來院面試。

遺失聲明

本人不慎遺失私章一枚，聲明作廢。

遺失聲明

本人不慎遺失身分證一張，聲明作廢。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

招租

現有房屋數間招租，環境優美，交通便利，有意者請洽。

要客
 目用
 請買
 龍力酒
 及
 葡葡酒
 本號代理
 大昌
 餅麵飽
 經售
 名廠罐頭
 鮮奶牛油
 乾奶油
 房用品
 日用雜貨
 丁甜酥
 如蒙光顧
 電話洽到
 電話：四
 五〇一
 五〇一

[illegible]

工人世界

歲暮天寒 風雨威脅 街邊工友 苦不堪言

連日雨時晴露 天工大受影響

連日雨時晴露，天工大受影響，街邊工友，苦不堪言。據悉，由於天氣反覆，許多工友在戶外工作，受寒風侵襲，身體不適。此外，雨水也給交通帶來不便，延誤了許多工人的上班時間。在這種情況下，工友們的生活更加艱辛，他們需要更多的關懷和幫助。

掃把工友工作忙

工作易學難精 技術實非細微

掃把工友工作忙，工作易學難精，技術實非細微。掃把工友是城市清潔的重要力量，他們的工作雖然簡單，但需要極大的耐力和細心。在寒冷的天氣裡，他們依然堅持在街道兩旁工作，為市民創造一個乾淨的環境。我們應該尊重他們的勞動成果，並給予他們應有的待遇。

救濟 受災 同業

會工職頭碼庫倉

救濟受災同業，會工職頭碼庫倉。由於天氣原因，許多同業遭受了財產損失，生活陷入困境。我們呼籲社會各界伸出援手，幫助他們渡過難關。同時，我們也呼籲同業之間相互扶持，共渡難關。

飛鵬泥水工會 尾碼叙餐聯歡

同時演奏音樂助慶

飛鵬泥水工會，尾碼叙餐聯歡，同時演奏音樂助慶。工會成員在聚餐後，還進行了精彩的音樂表演，場面熱鬧。這不僅增進了成員之間的友誼，也展現了工會的文化生活。

本港工業發展 人才專門訓練 前途有大成學

展發業工港本 才人門專賴依 練訓術技受接 途前有大有學

本港工業發展，人才專門訓練，前途有大成學。隨著香港工業的不斷發展，對專業技術人才的需求日益增加。我們應該加強對技術工人的培訓，提高他們的專業技能，為工業發展提供強有力的人才支持。

毛織技術貴乎神速

月入三百頗有前途

毛織技術貴乎神速，月入三百頗有前途。毛織行業是一個技術含量較高的行業，技術好的工人月薪可達三百元以上。這說明技術在現代社會中的重要性，我們應該鼓勵年輕人學習技術，為社會貢獻力量。

各類本港棉織品輸美加

有限度出口 週轉

各類本港棉織品輸美加，有限度出口，週轉。由於國際形勢的影響，本港棉織品的出口受到一定程度的限制。我們需要加強與國際市場的溝通，尋求更多的合作機會，確保棉織品產業的健康發展。

代郵

劉雲生先生：我們非常關心您的情況，希望您能早日康復。如有需要，請隨時與我們聯繫。

張三先生：您的信已收到，謝謝您的支持。我們將繼續為您提供優質的服務。

建築工程總工會 成立

本會為維護建築工程從業人員的合法權益，促進建築行業的健康發展，特成立建築工程總工會。歡迎廣大從業人員加入本會，共同為行業發展努力。

染色工作 要戴手套

在進行染色工作時，必須佩戴手套，以保護皮膚免受化學藥品的侵害。同時，還應注意工作環境的通風，避免吸入有害氣體。

毛織技術貴乎神速

毛織技術是決定產品質量的關鍵因素。只有具備高超的技術，才能在激烈的市場競爭中立於不敗之地。我們提供專業的技術培訓，幫助您提升技能，實現職業發展。

各類本港棉織品輸美加

本港棉織品種類繁多，品質優良，深受美加市場歡迎。我們提供專業的出口服務，確保產品順利抵達目的地，並獲得合理的回報。

華僑日報 工人世界小廣告

本報為方便廣大僑胞發布信息，特設小廣告欄。內容包括房屋租賃、尋人啟事、招聘啟事等。收費低廉，效果顯著。

招主

徵求各類人才，待遇優厚。有意者請攜帶學歷證明及相關作品，親臨本報面談。

徵求

徵求各類人才，待遇優厚。有意者請攜帶學歷證明及相關作品，親臨本報面談。

徵求

徵求各類人才，待遇優厚。有意者請攜帶學歷證明及相關作品，親臨本報面談。

徵求

徵求各類人才，待遇優厚。有意者請攜帶學歷證明及相關作品，親臨本報面談。

洋樓招租

位於市中心，環境優美，交通便利。適合居住或辦公。有意者請洽：XXX-XXXXXXX。

洋樓招租

位於市中心，環境優美，交通便利。適合居住或辦公。有意者請洽：XXX-XXXXXXX。

洋樓招租

位於市中心，環境優美，交通便利。適合居住或辦公。有意者請洽：XXX-XXXXXXX。

洋樓招租

位於市中心，環境優美，交通便利。適合居住或辦公。有意者請洽：XXX-XXXXXXX。

洋樓招租

位於市中心，環境優美，交通便利。適合居住或辦公。有意者請洽：XXX-XXXXXXX。

徵求

徵求各類人才，待遇優厚。有意者請攜帶學歷證明及相關作品，親臨本報面談。

徵求

徵求各類人才，待遇優厚。有意者請攜帶學歷證明及相關作品，親臨本報面談。

徵求

徵求各類人才，待遇優厚。有意者請攜帶學歷證明及相關作品，親臨本報面談。

徵求

徵求各類人才，待遇優厚。有意者請攜帶學歷證明及相關作品，親臨本報面談。

徵求

徵求各類人才，待遇優厚。有意者請攜帶學歷證明及相關作品，親臨本報面談。

出口輪船預告		(往何埠)
(船名)	(西名)	(往何埠)
北亞細亞	NOVERVET	神戶
大龍山	TAI LUNG SHAN	沖繩鹿島
中國熊	CHINA BEAR	小呂宋
新美泰	SINKIANG	基隆
美利泰	AMITA	神城橫濱
利利	HERMOD	日本
雅士利	APLEY HALL	紐約費城
士打馬力	STR. MALAKKA	日本
噶海力	SEIKAI MARU	日本
米蘇里	MISSOURI	日本
噶化里	PRINCE JEFFERSON	紐約
噶化里	VARDA	日本
那那那	LAGNETE MSK	印度
鐵力富	TRIGLAV	日本
大龍山	TAI WAH SHAN	暹羅
蘇丹	SUDAN	歐洲
新利華	SUNNYVILLE	暹羅三藩市
亨	HAVMANN	津浦
李松	P. PRES QUEZON	小呂宋
諾福克	NORFOLK MARU	日本
寶康	PO HANG	暹羅星洲
大中山	TAI CHUNG SHAN	金邊
力打連	RUTHI	星洲北布治
東海	NEDER RIJN	日本
比利登	TOKAI MARU	日本
力打連	HILLTON	暹羅三藩市
奧里	STR. SEONDA	星洲南非
磨力	ULJANIK	星洲南非
奇富	PIONEER MILL	紐約費城
士九來	CHUSAN	星洲南非
士九來	FUJI MARU	日本
士九來	TINDALO	小呂宋
大芥	DAIRI	暹羅三藩市
山打根	FERNGATE	暹羅
星芬士	SANDA KAN BAY	日本
茂昌	REIFENSTEIN	歐洲
茂昌	MELAMPSU	利物浦漢
茂昌	TOMISHIMA MARU	星洲北布治
東風	BEST WIND	星洲北布治
皇士威利	PROMINENT	暹羅
檀香	KINGSVILLE	暹羅
路九	HONOLULU MARU	日本
文東	HIMIKI MARU	日本
文東	MENTOR	紐約
安西	EASTERN ROVER	日本
安西	ANJI	紐約的摩
仙那那	SZCHUEN	基隆
高棉	SEMPORNA BAY	星洲北布治
高棉	CAMBOUGE	西貢
士打馬力	VAN CLOON	神西蘭
士打馬力	STR. MAGELHAEN	日本
比之	TIPONDOCK	上海
維多利亞	FRANK PIERCE	神戶
維多利亞	VICTORIA	神戶
真明	TOHMEI	神戶
華普	OLDRED	日本
華普	BRAYO	日本

大阪

香港

太平洋

經營日本股票
備中英文資料
地址 中環大馬路416號

本期股券介紹

公司名稱	王子製紙	日本水產	豐田汽車	日本電器
------	------	------	------	------

利華利	SUNNY VILLE	波島	廿九
荷落蘭士	KNUD MAERSK	澳洲	廿九
力打	NEDER RIJN	歐洲	廿九
好風	BEST WIND	星洲	廿九
東	TOKAI MARU	東南非星	廿九
天來	TINDALO	美洲	廿九
磨	PIONEER MILL	紐約非島	廿九
山打根	SANDAKAN BAY	山打根	廿九
東	PROMINENT	暹羅	三十
東	DAIJI	日本	三十
利登	EASTERN ROVER	吉打星邨	三十
比登	BILLITON	歐洲	三十
伊邊	ELPENOR	利物浦	三十
貨	TABOA	日本	三十
角城	CAPE TOWN MARU	日本	三十
大宮	TAI YUAN	日本	三十
原	TOMISHIMA MARU	日本	三十
芬	MENTOR	非島	三十
納	FERNGATE	美洲	卅一
邊	BENARITY	英京星洲	卅一
安	ANJI	日本	卅一
維多利亞	VICTORIA	密那亞星洲	卅一
海	HALLYARD	星洲	卅一
羅	HIMETI MARU	波斯灣星	卅一
斯	SIBERØET	吉打星洲	卅一
賓	TOHMEI	日本	卅一
萬	BAN HO HIN	緬甸	卅一
高合	CAMPDGE	日本	卅一
梯	HERBJORN	日本	卅一
士打山	HONOLULU MARU	星洲	卅一
士打山	STR. FREETOWN	歐洲	卅一
大	TARIFA	歐洲	卅一
芝	TIPONDOK	東非星洲	卅一
亞	OLDER	星洲	卅一
東	EASTERN TRADER	澳洲	卅一
島上威利	KINGSVILLE	澳洲	卅一
寶	BRAVO	金邊	卅一
協	KYOKUYU MARU	日本	卅一

牌	PIONEER MILL	純約那馬	廿六
山打根	SANDAKAN BAY	山打根	廿六
東大	PROMINENT	遍福	三二
山	DAIEI	日本	三二
東北	EASTERN ROVER	吉打星巡	三二
維登	BILLITON	歐洲	三二
伊邊	ELPENOR	利物油	三二
街寶	TAPOA	日本	三二
角城	CAPE TOWN MARU	日本	三二
島	TAI YUAN	日本	三二
大富	TOMISHIMA MARU	日本	三二
文芬	MENTOR	非島	三二
邊納	FERNGATE	英京	卅一
納堤	BENARTY	英京星洲	卅一
安濟	ANJI	日本	卅一
維多利亞	VICTORIA	黎那亞星洲	卅一
海羅	HALLVARD	波斯	卅一
期路	HIMEJI MARU	星洲海星	卅一
斯巴	SIBEROET	吉打星洲	卅一
京明	TOHMEI	日本	卅一
萬興	BAN HO HIN	嬌福	一四
高合	CAMBODGE	日本	一四
棉榮	HERBJORN	日本	一四
檳榔山	HONOLULU MARU	星洲	一四
土打白頭	STR. FREETOWN	歐洲南英	一四
大花	TARIFA	歐洲	一四
利巴	TIPONDOK	黎非星洲	一四
亞老	OLDER	星洲	一四
東	EASTERN TRADER	澳洲	一四
東上威利	KINGSVILLE	澳洲	一四
寶	BRAYO	金邊	一四
協久	KYOKUYU MARU	日本	一四

兩班 渡開下午六時半
逢星期一港開半夜十二時渡開下午四時正
注意：搭客必須憑登岸輪
暢遊澳門請光顧星加坡花園酒店大藥別墅
電話：286,011至3
大藥有限公司啓
S. S. ESTEYND
好風輪 往星加坡、巴生港
壹月卅日收貨 卅一晚開行
總理 泰山有限公司啓
地址：檳榔嶼 道拉士八號十四號
出收貨 電話：456283
收散貨 電話：456283
地址：檳榔嶼 115號 車
電話：456283
S. S. SANDARAN EAY

香港 佛 山 輪
每日 兩班
港開：下午二時半
晚十時半正
澳開：上午十時半
下午六時半
逢星期日港開晚上十二時半 澳開下午四時正
裕安輪船有限公司啓
碼頭電話：四四四〇九九

輪基士馬

SK LINE

COMPAGNIE
MARITIME DES
CHARGEURS REUNIS

德寶華輪

前往：南非、西非各埠。

貴客惠顧請至新嘉坡坡式律本公司接洽

代理人 順昌航業有限公司謹啟

電話四四零八五 四四五五五

快輪郵船定期航行 每周一班
NEW SINGAPORE

亞那地馬士

西月廿八日落貨

耶加達 三拜冷

泗水 孟家錫

廿九日開行

郵輪
UNITED STATES
奇鋒
 往 紐約、波士頓、費城、巴拿馬
 途經日本。
 二月十號到 十九號開
 搭客貨物請到於仁大馬六甲六號公司接洽
 電話 貳千零六
 貳千三〇號 華總經理陳業初啟

大華山
 N. V. TAIWANESEAN
 即日落貨 廿九日下午開行
 透直 暹羅

大中山
 S. S. TAICHINGSEAN
 一月廿九、卅日落貨 卅日下午開行
 透直 金邊

東山
 M. V. PROMENIT
 一月卅、卅一日落貨 卅一日下午開行
 透直 暹羅

貨客惠顧請到千禧閣十四號式陳本公司接洽
 電話 四四零八
 四四零五
 四四零五
順昌航業有限公司啟

在 式 名 治

古 大

四川輪往 基隆
合衆輪往 新嘉坡
太原輪往 菲芝島
怡德利往 紐西蘭
芝罘輪往 日本

聯菲輪船公司 有便與洽局

由羅省舊金山 直航快輪
P. PRESIDENT QUEZON (十五天抵港)

太古輪船公司 謹

DELA RAMA LINES

文陀

船快

MENTOR

齊百沙日禮拜早八時開始發貨
二月廿日齊明開往
日拿馬、京士頓、紐約
貨物必開於二月三十一日下午
六時開到港船邊

行洋順禾

種九十厘大
二一五三
七一三四

芬

景

往委內瑞拉

海

明

往日本

興

華

往吉寧
北滿
露

海

多

往巴生、仰光
星洲、庇能

五年正月二日
 四年正月三日
 三年正月四日
 二年正月五日
 一年正月六日
 上元正月七日
 八月初九日
 七月初八日
 六月初九日
 五月初八日
 四月初九日
 三月初八日
 二月初九日
 正月初八日

電話：香港公司
 怡和公司船務部啓
 三月十日到達高華
 三月廿四日到達明菲路
 三月廿九日落港
 準慶月三十日啓行

奧真力
 MAY THINHEE
 直航：石叻、亞丁、蘇丹、塞港、貝魯特、
 黎德基亞、的港、威尼士等埠
 華人貨做代理處：**華商行**
 總代理：**華林洋行**
 香港郵政銀行大廈二樓
 電話：三八零四一至五五
 電話：三八零四一至五五

馬尼拉丸
 M/S MANILA MARU
 貨五日開行往宿：馬尼拉、曼谷各埠

75862 39366
19711108L 371

行貨 行貨 行貨 行貨

司公船輪怡和
Jardine Matheson & Co., LTD.
理代
司公船輪洲美

OYAMA L
小山海運商棧

二月一日落貨 二月一日啓行
直往：高雄、基隆、日本
貴客付貨請臨本公司
船務部接洽地址：中華總商會六樓六〇二號
電話：三〇九八 二六九四 九
總代理 香港啓航船務公司啓
地址：灣仔大馬路十一號

"C.E.DANT" 輪
往橫濱山崎、上海、寧波及鹽地牙哥等處日本
二月七日到達經省
廿七日到達經省

"CALIFORNIA" 輪
往紐約市及羅倫斯日本
二月七日到港發貨開行
二月廿四日到達三藩市
廿七日到達經省

外綫小輪開行時間表			
長洲綫			
往長洲		長洲返香港	
每十分	航	上午四時正經香港仔至港	
六時正	直	上午六時正	網撈盤仔
六時十五分	經網撈盤仔	○上午六時四十分	網撈盤仔
六時四十分	經網撈盤仔	上午七時正	直
六時五十分	直	上午九時正	網撈盤仔
七時正	經網撈盤仔	○上午十一時十五分	直
七時十五分	由上環開直	○上午十一時正	網撈盤仔
七時三十分	直	下午一時二十分	直
七時四十五分	經網撈盤仔	下午一時正	直
七時五十分	直	下午二時四十五分	網撈盤仔
八時正	經網撈盤仔	下午三時十五分	航至上海
八時十五分	由上環開經香港仔	下午三時四十五分	網撈盤仔
八時三十分	經網撈盤仔	下午四時正	直
八時四十五分	直	○下午六時正	網撈盤仔
八時五十分	經網撈盤仔	下午六時正	直
九時正	直	下午七時正	直
九時十五分	經網撈盤仔	下午七時十五分	網撈盤仔
九時三十分	經網撈盤仔	下午七時三十分	網撈盤仔
九時四十分	直	△下午八時正	直
九時五十分	直	下午九時正	網撈盤仔
十時正	直	下午九時五十分	直
荃灣、青衣綫			
港往荃灣經青衣		荃灣返香港經青衣	
每半小時	航	上午六時正至下午七時正	
每半小時一渡	直	每半小時一渡	
下午一時正	直	下午八時正至十一時正	
下午二時正	直	每半小時一渡	
下午三時正	直	（無日特別船隻開往青衣上午十一時五十分開）	
大澳綫			
港往大澳		大澳返香港	
上午八時經汲水門、青山、東涌、沙螺灣		上午二時正經香港仔至上海	
上午九時正由上環開經香港仔		上午六時正經沙螺灣、東涌、青山、汲水門	
上午十時經汲水門、東涌、沙螺灣（不理南行）		下午二時半經沙螺灣、東涌、青山、汲水門	
大澳特別船			
（逢星期日、星期二、四、六及公眾假期加開）			
↑ 香港開 ↑ 上午八時正（經東涌）			
↑ 大澳開 ↑ 下午五時正（經東涌）			

	香港往梅窩	梅窩	梅窩返香港	
上港	上午七時正	經坪洲	上午六時四十分	經坪洲
上港	上午九時正	經坪洲	上午七時二十分	經坪洲
上港	上午十時十五分	直航	上午九時半	經坪洲
上港	上午十一時正	經坪洲	上午十一時半	經坪洲
下港	下午一時四十五分	經坪洲	△下午一時正	經坪洲
下港	下午四時正	經坪洲	下午二時十五分	經坪洲
下港	下午五時三十分	經坪洲	下午四時十五分	經坪洲
下港	下午七時正	經坪洲	下午五時半	經坪洲
下港	下午八時二十分	經坪洲	下午七時五十五分	經坪洲
			下午九時半	經坪洲
	香港往坪洲	坪洲	坪洲返香港	
上港	上午七時正		上午七時零五分	
上港	上午九時正		上午七時四十五分	
上港	上午十一時正		上午九時五十五分	
下港	下午一時四十五分		上午十一時五十五分	
下港	下午四時正		△下午二時十五分	
下港	下午五時半		下午二時四十分	
下港	下午七時正		下午四時四十分	
下港	下午八時二十分		下午五時五十五分	
			下午八時二十分	
			下午九時五十五分	
	◎徑之麻灣	△逢星期日及假期加開		
	大埔滬往塔門	塔門	塔門返大埔滬	
上港	上午六時五十五分	直航	上午八時二十分	經較落潭、赤徑、大坦、荔枝群、深涌、十四鄉。
(逢星期日及公眾假期改開)	上午七時三十分			
下港	下午三時正	經十四鄉、深涌、荔枝群、大坦、赤徑、較落潭。	(逢星期日及公眾假期改開)	上午九時十五分)
			下午五時五十分	直航
	南丫島綫	南丫島	南丫島綫	
上環威利麻街往索罟灣	上午十時止		索罟灣往上環威利麻街	上午八時十五分
	上午九時四十五分			上午十一時半
	下午十二時四十五分			下午二時正
	下午三時十五分			下午四時半
	下午六時正			下午七時十五分

英國海外航空公司新主席說：「我們都知道過去財政上失敗的一個原因，胡明乃在從事的不能和經濟的需要，而負起別人應負的重担。」該董事主席席爾斯爵士說：「此條件使英國海外航空公司處於有利地位。故目前雖是英國海外航空公司最後的試驗石，不但是要增其公衆服務的水準，而且也要看其能對財政獨立經營正當商業的規程。」

保羅爵士說：「儘管因為我堅持如柯司以收效於英國海外航空公司虧損的責任。

時人與旅團

日本油脂業考察團
離港考察團四晚後
一行十三人，自晨谷輪抵，考察本港油脂業情況，並

北歐航空空公司昨(二十七)日發表該公司一九六二至六三年財政年度之年報。

該二十頁的報告書詳細說明北歐航空空公司財政建造問題，蓋自五年進入噴射時代後，北歐航空空公司曾面臨及購置巨額及載客量逾額的問題。

北歐航空空公司已於去年宣佈一九六二至六三年財政年度之溢利四百萬美元，這個數字即等於說明該公司去年度的業務比前年度增進八百七十萬美元，蓋其一九六一至六二年的業務純總是一百四十萬美元的赤字。

指出去年度的作業屬於「充實」性質，年報說北歐控制其「強迫性的擴展」作業政策，而集中於改良其投入資金與財政上關係。

以其原有的航機及目前的航路為基礎，並以儘可能以爭取各航機所產的效用及載運率，北歐航空空公司於是開始獲得其充實抑制的利益。

以紐約與歐洲航線來說，該公報指出除北歐航空空公司外，國際航空旅遊協會成員航空空公司僅有一家能提高其航線的載客率。

雖未增加航線的架數，該公司的生產的客數比前年增加百分之二，貨運額公里作藥則增加百分之九·七，同時其載運率(即搭搭客客數與航機上座位數目及貨輸位的比率)自百分之五一·五升諸至百分之五三·二。

航空部給我的指示能使其清楚及其簡短。蓋航空部長在內閣的支持下曾公開指示，明白說明飛機購置問題，完全是應由英國政府的利益與英國海外航空空公司營業航線上的商業利益，即航空部將以書面指令辦理，這

英國海外航空空公司昨(二十七)日

打帶強主忙折屈弄實作業

產量增加載運率亦告升高



據屬刊報成，
錦舍佐備預充
備豐富三榮指
已屆，各彭呈
陳淑芬兩位
名氏記

新加坡機場爲了加強來往航機的安全，早在三年前即開始計劃在控制室內設置一最新的雷達設備，民航局爲了建設這個現代化的一千零四呎一設備，曾克服許多困難，機場有了這項科學設備之後，縱使航機在最惡劣氣候中飛行，也可避免飛機在空中飛行發生意外。

這個在東南亞方面堪稱數一數二的雷達設備使新加坡機場在科學設備方面，足與世界各國國際機場相提並論。

隨著航空事業的突飛猛進，航空交通所引起，指揮和控制，已成爲現代航空事業中一項重大的問題。

世界各國的國際機場都備具有一批精明老練的航空指揮人員，依靠無線電網，負責指揮飛機的移動。

在新加坡國際機場內，雷訊交通的組織，在確保航運飛行安全上扮演重要的角色。

不在此通路上行駛的軍機，就隨在空中飛行時不能停止上，設得初在一個方位，收發機不斷飛行，在空中飛行時間之內，必須明瞭所有飛機的動靜情形，如所有的飛機

機抵港，彼在該一歌舞舞之表演內，將擔任兩項舞蹈表演
(圖爲印航孟買地誼小組裝純德於表演舞蹈時情形)

新 今後

[illegible]

此片係由著名畫師精心設計，描寫馬尼拉及東京三地之辦事處。歐氏將直接從馬尼拉往日本，於過海返國孟買云。

放映幻燈影片

介紹荷航業務

於所有幻燈片放映完畢後，荷航公司並假大會議廳設筵尾酒會招待各來賓，其時來賓中，許多曾在該司服務過對荷航業務之意見，咸稱其服務週到云。

(荷蘭航運公司招待同業各界欣賞各地風光電影院為該公司經理田瑞德致詞)(本報記者攝)

新興行 四三八
總行公司 二八八
總行洋行 三〇〇
提成分局 二〇四
澳洲 四四二
檳榔公司 三五七
東方船務 三五五
大阪商船 二八三
巴拉多 三五三
有利行 四八九

航空來往時間表			
(到港班機)		(一月廿九日)	
(公司)		(星期三)	
(由何處來)		(抵港時間)	
馬尼拉	上午十一時三十分	香港	上午十一時三十分
星加坡	上午十一時四十五分	曼谷	上午十一時四十五分
曼谷	下午十二時三十分	東京	下午十二時三十分
東京	下午十二時五十分	神戶	下午十二時五十分
耶加達, 曼谷	下午一時三十分	泗水	下午一時三十分
東京	下午二時二十分	三藩市	下午二時二十分
東京	下午二時三十分	倫敦	下午二時三十分
紐約	下午二時五十分	倫敦	下午二時五十分
法蘭克福, 曼谷	下午二時五十分	倫敦	下午二時五十分
東京, 神戶, 台北	下午三時五十分	倫敦	下午三時五十分
倫敦, 孟買, 曼谷	下午三時四十分	倫敦	下午三時四十分
倫敦, 開羅, 曼谷	下午四時三十分	倫敦	下午四時三十分
巴黎, 塞拉蘭, 西貢	下午四時四十五分	倫敦	下午四時四十五分
曼谷, 吉隆坡, 曼谷	下午四時五十分	倫敦	下午四時五十分
倫敦, 曼谷	下午四時五十分	倫敦	下午四時五十分
紐約, 巴黎, 曼谷	下午五時五十分	倫敦	下午五時五十分
東京, 台北	下午六時十五分	倫敦	下午六時十五分
倫敦, 曼谷, 仰光, 金邊	下午九時二十分	倫敦	下午九時二十分
三藩市, 東京	下午九時四十分	倫敦	下午九時四十分
三藩市, 檀香山, 東京	下午十時零五分	倫敦	下午十時零五分
馬尼拉	下午十時零五分	倫敦	下午十時零五分
(離港班機)		(開出時間)	
台北, 東京	上午八時正	香港	上午八時正
吉隆坡, 星加坡	下午十二時三十分	曼谷	下午十二時三十分
馬尼拉, 三藩市, 檀香山	下午一時正	東京	下午一時正
曼谷, 耶加達, 曼谷	下午一時四十分	神戶	下午一時四十分
台北, 神戶, 漢城	下午二時二十分	泗水	下午二時二十分
東京	下午二時三十分	三藩市	下午二時三十分
曼谷	下午三時三十分	倫敦	下午三時三十分
紐約, 開羅, 法蘭克福	下午三時四十分	倫敦	下午三時四十分
曼谷	下午四時正	倫敦	下午四時正
曼谷, 羅馬, 倫敦	下午四時十五分	倫敦	下午四時十五分
東京, 檀香山, 三藩市	下午四時二十分	倫敦	下午四時二十分
東京	下午四時三十分	倫敦	下午四時三十分
東京	下午四時五十分	倫敦	下午四時五十分
馬尼拉	下午五時正	倫敦	下午五時正
東京	下午五時十五分	倫敦	下午五時十五分
東京	下午六時正	倫敦	下午六時正
馬尼拉, 雪尼	下午六時三十分	倫敦	下午六時三十分
曼谷, 星加坡	下午七時正	倫敦	下午七時正
西貢, 紐約, 紐約	下午十一時十五分	倫敦	下午十一時十五分

航機來往時間表

到港班機

(一月廿八日)
(星期二)

(公司) (由何處來)

(抵港時間)

漢航	雲尼、馬尼拉	上午十一時三十分
菲航	馬尼拉	上午十一時三十分
亞航	西貢	下午十二時二十五分
泰航	曼谷	下午一時五十五分
法航	受谷	下午二時零五分
德航	杜塞爾多夫、開羅	曼谷下午二時十分
英航	東京	下午二時二十分
日航	東京、台北	下午二時二十分
國泰	耶加達、星加坡、曼谷	下午二時三十分
國泰	東京、大阪、台北	下午二時四十五分
瑞航	東京	下午三時零五分
泛美	紐約、維也納、曼谷	下午三時十分
日航	耶加達、星加坡、曼谷	下午三時四十分
印航	東京	下午四時正
英航	倫敦、開羅、仰光	下午四時正
日航	東京	下午五時三十分
國泰	馬尼拉	下午七時十五分
民航	漢城、東京、台北	下午七時四十分
馬航	星加坡	下午八時四十五分
英航	雲尼、達爾文	下午八時十分
漢航	東京	下午九時十分
泛美	三藩市、檀香山、東京	下午十時五十分

離港班機

(公司) (開往何處)

(開出時間)

民航	台北	上午九時正
漢航	東京	上午九時三十分
亞航	曼谷、貝魯特、倫敦	上午十一時正
國泰	曼谷、吉隆坡、星加坡	下午十二時十五分
菲航	馬尼拉	下午一時正
泰航	台北、沖繩、東京	下午二時三十分
德航	西貢	下午二時四十五分
德航	東京	下午二時五十五分
加拿大	東京、溫哥華、布魯斯斯	下午三時正
國泰	馬尼拉	下午三時十五分
法航	曼谷、德克薩、巴黎	下午三時十五分
亞航	曼谷、曼谷、加爾各答	下午三時三十分
日航	台北、東京	下午三時四十分
瑞航	曼谷、開羅、蘇黎世	下午三時五十分
泰航	曼谷	下午三時五十分
英航	加爾各答、科威特、倫敦	下午四時正
泛美	東京、檀香山、三藩市	下午四時十五分
日航	東京	下午四時三十分
印航	曼谷、開羅、倫敦	下午四時四十分
英航	東京	下午五時十五分
馬航	星加坡	下午八時三十分
民航	曼谷	下午八時三十五分

[illegible]



(上)鳳凰女在大鬧天宮，以五百多元聘大花柳一，圖為與主演李雲龍(白雲龍)合影。

台飛港由萊王 第及元狀片拍

鳳凰女光顧康樂園 桃花今年比去年好

鳳凰女光顧康樂園，桃花今年比去年好。鳳凰女光顧康樂園，桃花今年比去年好。鳳凰女光顧康樂園，桃花今年比去年好。

片場內望

有心機，不滿意，不滿意，不滿意。有心機，不滿意，不滿意，不滿意。有心機，不滿意，不滿意，不滿意。

馬戲團兇殺案

「馬戲團兇殺案」中，有幾個疑點。馬戲團兇殺案中，有幾個疑點。馬戲團兇殺案中，有幾個疑點。

你該怎樣

「梅香春」給你解答。你該怎樣？「梅香春」給你解答。你該怎樣？「梅香春」給你解答。



白燕收山之作

武士妖魔

本片為日本影。武士妖魔。本片為日本影。武士妖魔。本片為日本影。

牡丹王張韶石畫展

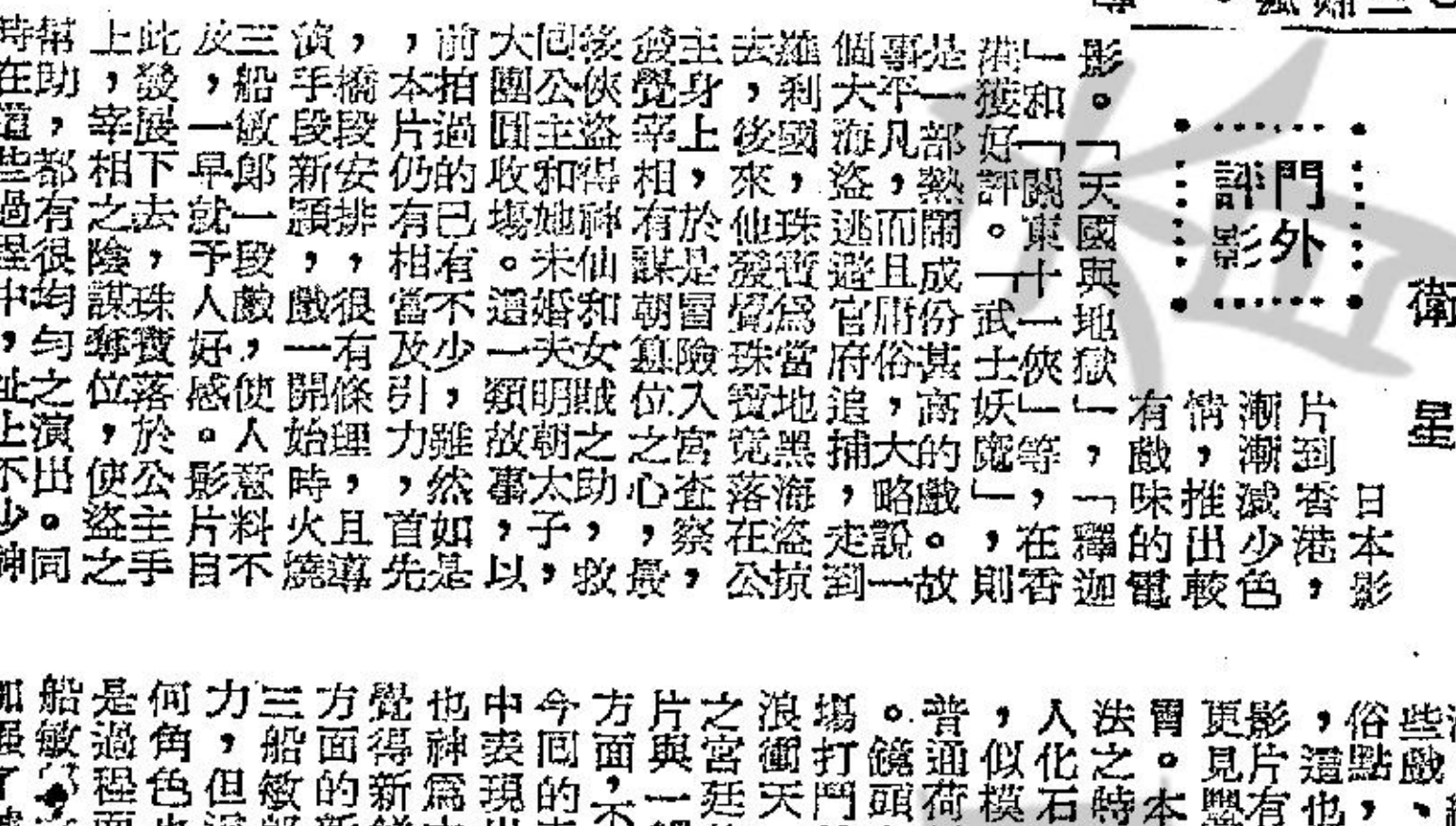
五朵劇影牡丹剪綵。牡丹王張韶石畫展。五朵劇影牡丹剪綵。牡丹王張韶石畫展。

方心蘭攜手主演

「玫瑰夫人」昨開鏡。方心蘭攜手主演。玫瑰夫人昨開鏡。

張瑛四月赴歐遊歷

小林旭曾入選十大。張瑛四月赴歐遊歷。小林旭曾入選十大。



白燕收山之作

幕銀上計日夫丈大

心雪許角主演瑛丁。幕銀上計日夫丈大。心雪許角主演瑛丁。

丁紅金漢演三更寬

萬里長城。丁紅金漢演三更寬。萬里長城。

張瑛四月赴歐遊歷

小林旭曾入選十大。張瑛四月赴歐遊歷。小林旭曾入選十大。

方心蘭攜手主演

「玫瑰夫人」昨開鏡。方心蘭攜手主演。玫瑰夫人昨開鏡。



白燕收山之作

幕銀上計日夫丈大

心雪許角主演瑛丁。幕銀上計日夫丈大。心雪許角主演瑛丁。

丁紅金漢演三更寬

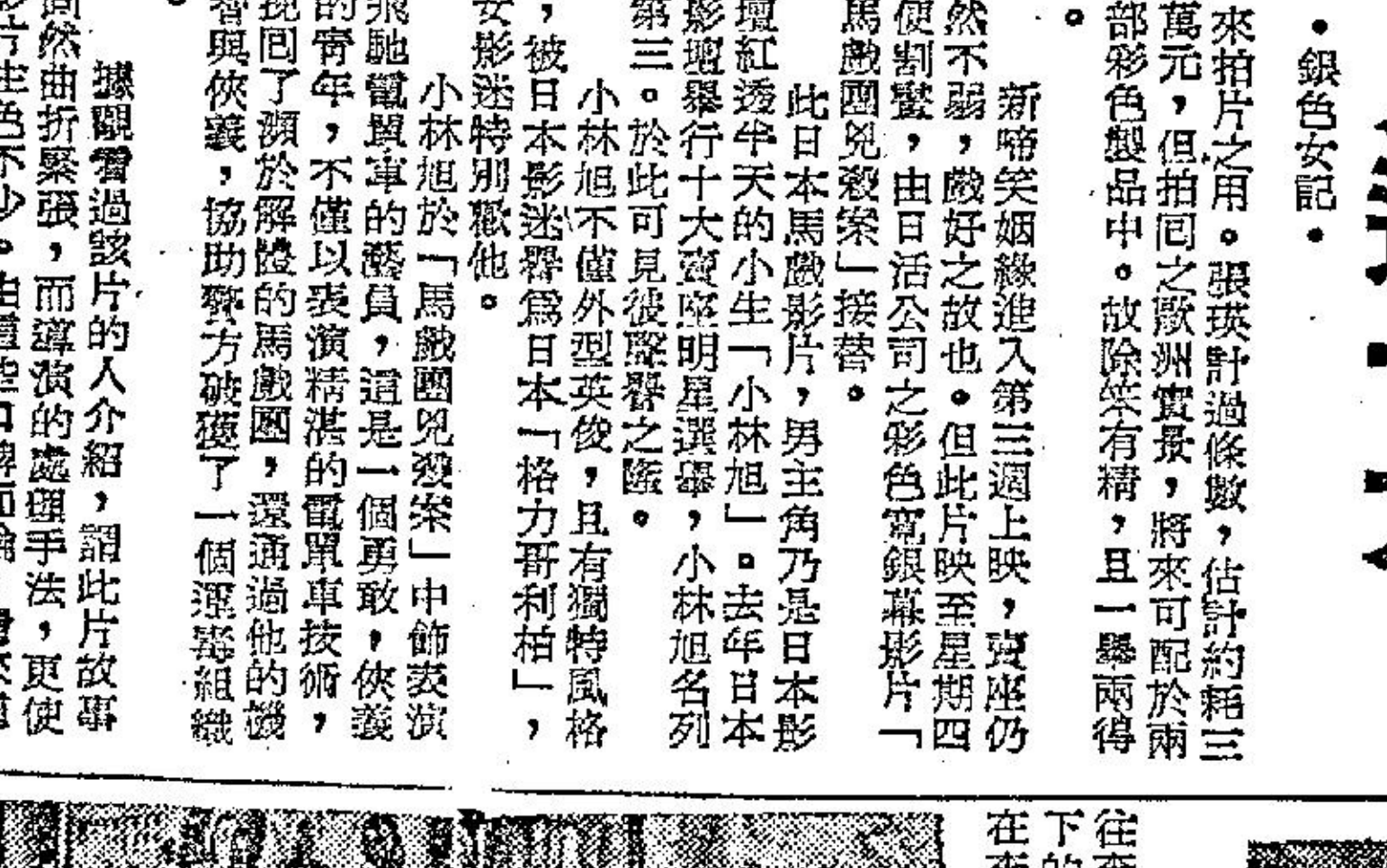
萬里長城。丁紅金漢演三更寬。萬里長城。

張瑛四月赴歐遊歷

小林旭曾入選十大。張瑛四月赴歐遊歷。小林旭曾入選十大。

方心蘭攜手主演

「玫瑰夫人」昨開鏡。方心蘭攜手主演。玫瑰夫人昨開鏡。



白燕收山之作

幕銀上計日夫丈大

心雪許角主演瑛丁。幕銀上計日夫丈大。心雪許角主演瑛丁。

丁紅金漢演三更寬

萬里長城。丁紅金漢演三更寬。萬里長城。

張瑛四月赴歐遊歷

小林旭曾入選十大。張瑛四月赴歐遊歷。小林旭曾入選十大。

方心蘭攜手主演

「玫瑰夫人」昨開鏡。方心蘭攜手主演。玫瑰夫人昨開鏡。



白燕收山之作

幕銀上計日夫丈大

心雪許角主演瑛丁。幕銀上計日夫丈大。心雪許角主演瑛丁。

丁紅金漢演三更寬

萬里長城。丁紅金漢演三更寬。萬里長城。

張瑛四月赴歐遊歷

小林旭曾入選十大。張瑛四月赴歐遊歷。小林旭曾入選十大。

方心蘭攜手主演

「玫瑰夫人」昨開鏡。方心蘭攜手主演。玫瑰夫人昨開鏡。

西王母賀壽

衆朋友接到西王府的請柬了，不由得眉開眼笑。西王府又發了帖子，來賓自然都是後輩，而且王母母親，衆人自然要去賀喜一黨的，而且又得做人情，以示恭敬之禮，可是這個西王府明年在半年前才遭劫難，何以事隔年而又來一次。

衆人都說這個請帖，却見上面寫得分別，乃是與那雷公電母，相見一面，記得半年前雷公乃是陰降時談，這一回是陽降，雷公乃麻門神也拜識一番，衆人手正在奇怪，却見到太白金星走來了，隨手道：「你們收到請帖沒有？」衆人道：「都收到了。」太白金星道：「我給你們一個消息。」衆人道：「什麼話？」

太白金星道：「我剛從西王府那邊來，西王母親說，她吃飯吃飽一帶了。」衆人笑道：「那時我們便吃饱一帶了。」

衆人又道：「那忙，我們如何便去吃，誰去金星道：『不如買幾張禮券。』」衆人未語，却見金星道：『這道理老先生的主意，如你們這銀行家，這暗帶銀明，不必用公司票紙，何不買寶號？』

既然大王人家已有暗示，衆客人還好說什麼？

衆人于是一同到西王府，便每人五十洋，衆金仙一人，比衆人，合座來便是四日，買銀行禮券，每邊三十六天罡，七十二地煞，還分了十六集，還有大體神仙，也都是單身散仙，不屬於任何系統的，也使目下出錢多，纔之一帶，太白金星這位財神爺行藏露了，而且都送到金星那兒，金星這兒子是知客，蔡西王母收賬，

一池之水會變作金龜清酒。」西王母道：「我不精酒法。」西王母笑然道：「難道受不了人家？」太白金星道：「一樣不是，結之。」他們來了，自然有東西吃便食。」太白金星道：「吃什麼呢？」西王母道：「煮賣三十三斤桃子，每人一厘便是。」

衆神仙卻以為送了銀行禮券，自然得大吃大喝。一池之水，是有名客的，他們都整莊而來，酒是不夠有人送了三十塊錢的行情，這數字可不少呀，獨個兒可以吃喝兩餐。

衆人到路池來了，向西王母買了詩，可是無靈石，一點靈石的漆案也沒有，那些道士們，一時非常，一切從簡。

太白星是便使人捧了一個桃子，衆人雲梯上時，有些驚然然的。

衆人見狀子有氣，可是那裏敢駁臉，西王母乃老長髮子。（金龜子）

一池之水會變作金龜清酒。」西王母道：「我不精酒法。」西王母笑然道：「難道受不了人家？」太白金星道：「一樣不是，結之。」他們來了，自然有東西吃便食。」太白金星道：「吃什麼呢？」西王母道：「煮賣三十三斤桃子，每人一厘便是。」

衆神仙卻以為送了銀行禮券，自然得大吃大喝。一池之水，是有名客的，他們都整莊而來，酒是不夠有人送了三十塊錢的行情，這數字可不少呀，獨個兒可以吃喝兩餐。

衆人到路池來了，向西王母買了詩，可是無靈石，一點靈石的漆案也沒有，那些道士們，一時非常，一切從簡。

太白星是便使人捧了一個桃子，衆人雲梯上時，有些驚然然的。

衆人見狀子有氣，可是那裏敢駁臉，西王母乃老長髮子。（金龜子）

首次輸血目觀記

[illegible]

的，是一本「
國逸」啊呀

「摩登」——這名字是只現了一現，讓我們習習，我們也都溜了，在班呢？「董大太溜了，在班呢？」國過時也談過：爸爸現在却原諒你了，但是，現在在班，我們每沒一個錯，我們看見他吧！爸爸，你別笑我，「爸爸」——

小笑話

[illegible]

飲：茶：的：習：慣：

[illegible]

魔影俠踪錄

[illegible]

預

不覺有些緊張。他在
一張椅上坐下，頭低
垂着，看着他的雙手
有甚麼損傷。文士土
目不轉睛地注視着聲
容，似在研究他固然
能够發揮奇效。
刺蝟，伏着旅旅的
臉上，因血脈貫注而
發熱。我越發想
走嗎？他需要照料什麼呢？
我向他問道：「沒有說什麼。這時
文士土向我問道：『你爲什麼不在一開
的時候就制止這起呢？』
我說：『我想起他的。但像這支槍樣
不響地響聲。他在
一張椅上坐下，頭低
垂着，看着他的雙手
有甚麼損傷。文士土
目不轉睛地注視着聲
容，似在研究他固然
能够發揮奇效。
刺蝟，伏着旅旅的
臉上，因血脈貫注而
發熱。我越發想
走嗎？他需要照料什麼呢？
我向他問道：「沒有說什麼。這時
文士土向我問道：『你爲什麼不在一開
的時候就制止這起呢？』
我說：『我想起他的。但像這支槍樣

夫梅

是最好靜話的，如果你

沒有一個。一紅梅說，突
隨寒風吹來，使她的身體
一下，「噁」，還氣不得
一鬆雲山一伸手把紅梅緊
着，並且說道：「紅梅，
你覺得冷的話，我們到車
吧。」紅梅點點頭。兩
回到車上來了。紅梅心裏

「我好恨，不要失機！」

此時何景林上前問二小姐有禮，請諸小生開笑。（七十）

「我刀無靈，要失機！」

二小姐道：

朱八夜獻像以

事長樂總經國自官自
與那條腿胖胖的
八戒，那條胖胖的
腿，拿出一大盤
四水，說是救萬
過了，從這天起
再來，做幾一切
八戒，口饒饒
正是有錢好
八戒做了大和尚

同這一

黃河漢
月山登水涉

東城記

直說賺：「是」

[illegible]

飄零慾海花

[illegible]

何中几器

一條數

月尾，公務員可借半個月人工。

過了年則如何。

年宵攤

年宵攤抽籤，在銅鑼灣泳池舉行。

對生意前途，總領也有幾風雨飄搖之感。

兩意

草率寫劇，得水三四十元。我寧願學李卓，早退兩日。

居住問題

不少廉租屋搬走了。

這是一個長途探險團，看人口跑得快，還是它走得太快。

……

據說搭客愛情最好是到戲院去，因此當年限度人來往的時候能夠得到她的允許去看一場電影，那心悄實在比打聽將「一批三」還高興。在電影方面，我和蕭真的可以叫做投契合，他喜歡看，我和蕭真的不喜過，對於片子的選擇却有極大的距離，我喜歡文藝、偵探片，她則喜歡牛仔、獸醫時代，所有人到都奉情人爲「天下第一美人」。我也不能例外，因此她那喜愛的電影，我也不能，而且努力找出了志趣相投的樣子，其實，陪她坐在戲院裏，見到了銀蓮花女，江人華槍排命，小丑怪狂百出，又熟識，又可愛，我仍然十分用心地在欣賞，又如她一起讀美片子的好處。初戀中我對她發了不少甜言蜜語，只有這一方面的不出現。

因爲我不敢讓她去看她不喜歡的電影！但是，我陪她去看了我所不喜歡的電影，却是出了我的「自願」和「邀請」。

那麼，必所喜愛的電影只是爲了培養愛情，事實上是一種精神負累；只爲了培養愛情，

有了錢就可以改變的，比如我，我陪她看了很多牛仔版的片子，而且其中不乏手與臉長得好好評如讚美的，但我依然沒有產生一丁點戀愛。

到了戀愛成熟後，她才發現我原來並不是喜歡看牛仔版影片，她首先有點生氣還表示很值得欣賞我：「我幹麼發覺呢？」爲了我所好，我不得不如此做她。」她明白我用良心苦，就轉頭對我講，還露不忍之色，說：「叫你看了這麼多不高興的電影，我很難辦。」我說：「只要你開心，我一切都

短篇小說

電影與我

羅蜜波

不在乎了。」她說了我這句話可能成了可托終身的有力保證，不久便成爲繼家媳婦了。

由一個小學徒變成一個不成之徒

電影與我

身子的一刀保護，不久便成爲難產了。一個小兒變成一個太太之後，大概因爲嫌那小兒醜陋，弄在襁褓之內，給用了，首先接生的，是謝天幾娘。王蘭英到後來，竟改爲黃蘭英。

第二孩子出世之後，羅景雲

[illegible]

中含有單寧酸的成份頗多，去積食，但也削弱胃酸，

紅茶是經過發酵的，所含的成份比綠茶多，由於不充分的發酵，如果說茶葉含單寧酸愈多，則其色味愈佳。紅茶卻沒有一般人認為含單寧酸多的劇烈，這是爲了什麼原因，在化學研究上可以有這不同的反應：我與陳德甫先生談話，無從獲得正確的解答，不過我自已的經驗，無非在茶葉的色味上，求我自己的適口。紅茶流行曲：錦標
花雪（白英）、呂紅
玉樓寒怨（陳鳳）
（天順報）
茶葉多，而且人在人體的感覺上，也的確不如綠茶的劇烈，這是爲了什麼原因，在化學研究上可以有這不同的反應：我與陳德甫先生談話，無從獲得正確的解答，不過我自已的經驗，無非在茶葉的色味上，求我自己的適口。

是保羅只不過在這兒講講的話講給官方人員聽過。不

門的經驗，我怕了」。文占士停口而走，問路終於喚起了。文占士停口而走，問路終於喚起了。

兒？」

雀巢

開罐。
兩味醇
：一我
，寒夜
。汽車像閃電
風味，很快便到了山頂
——一個世界似的
的滋味。五分鐘的
——快得不可思議。

普道個方法
紅梅對
探筆推筆就
山更如傾盆
雨更如瀑布
雲更如白霧

出場序



出錢而已，寫字則由方四木介紹來，

火不找到，黃老九正沒有事做，方四木便說個不字，方四木道：「朱八飛道：『一比人乃刀不了一會道：『那方四木不想了一會道：『朱八飛道：『請定了一。』」至於幹什麼，不會計較，此，他便說了。」黃老九心下又

明雙

請了不少，縱然是，八戒自然也

他，八戒一手取鉢，只怕開支太大，得遇多少有計。衆高級職員都已道：「既然如此，便有了一份職位，送你小職位，差極了，自來做個。」

當然够照不可不看

1

不少麻煩動工了。
這是一個長途賽跑，看人口跑得快，還是它走得快。

居住問題

黃大仙捉了
十多個阿飛，搜
出許多鴉片。

收天下兵器

蓄蜜語，只有這一方面說不出與。

因爲我不敢跟油鹽去當她所不喜歡電影——但是，我曉得她去當她所不喜歡的電影，却是出于我的「自願」和「邀請」。

那麼，我所喜歡的電影只是爲了培養情，事實上是一種精神負擔；只有自己一個人去看自己 Swiss 的電影，才感到享到了娛樂的情趣。

由于我的經濟情況不算好，除了愛看電影之外，就只好買些書來讀。這也

羅蜜波

不在乎了。一她聽了我這句話可能成了托終身的有力保證，不久便成爲羅家媳婦了。

由一個小姐變成一個太太之後，大明明白到媒妁那副小姐脾氣在羅家之內是完全不適用了。首先便欲的是文牘字畫，於是去動索求於我。我云：『我雖擅寫字，不相稱。』她道：『我的太太之後，對寫字不

「特別關心報紙影評，強信娛樂性非常豐富實屬一手好寶。」

我們終於明白，他能够感到开心的，是跟張曼楓來買票也十足吃力，因家務繁冗，要排幾小時往戲院去並不容易。然而，儘管如此，我們還是努力燐燐火去搶，儘管像我們這樣等級的人，除了電影還去什麼娛樂場可尋呢？現在，看戲之前，我們特別關心報紙影評，強信娛樂性非常豐富實屬一手好寶。」

紅茶是經過發酵的，所含的成分更會比綠茶並不劣化，如身體虛弱者多飲紅茶，青茶爲多，而紅茶卻沒有被一般人認爲寒而且人在飽的感覺上，也的確不如青茶的劇烈，這是有什麼原因？在化學的解析上何以有這樣不同的反應？我現雖無從獲得正確的解答，不過我並不是說紅茶多飲，尤其老時常喝，這是我自己的適宜多飲，而並非勸導大家多飲。

門鈴忽然又響起了。文占士停口而走，明鈴卻依然又唱起來了。

應門了。

門開後，一個代表法律的人，走了進來。史密寶親自走進門內後，立定向室內一望，他的目光觸及我了。

他問我說：「你好，你也在這裏。」

我向他點頭致意，見到剛自搭客出來的光頭向西面望了一會，且剛剛目搭客出來時，伏著身子，急急的跑進房裏去，每個人都知道，那是個賊。

他又說：『我又帶了一個來做伴嗎？』

文占士：『他是誰呀？我不做伴嗎？』

……

山一邊飄散着
山上去，一我
山頂好像是一個世界似的
別有風味。汽車像閃電
飛而去，很快便到了山頂
探筆推筆就的
山更加雄偉，就的
紅梅對於於於的
將這個方法去
法那

承了，對四木觀，四木却道：「此一人乃我表叔。」朱八戒道：「那人姓朱，名八戒，字一會道。」朱八戒道：「我請定了。」朱八戒道：「我至於幹什麼，不會計較。」此，他便舉了。黃老九便無嫌黃老九的黃老九心下文本不為四木不那般的黃老九多，每因

這：「只怕開支有計。」
多少待遇多少有計。
過道公司裏商級職員都已
朋友，但求有一份職位
方四木道：「既然如
在一份小職位，是
錢子，權錢，可怕是
，也罷，但求有個

[illegible]

香港音樂協會主辦

古樂滙演

(演奏及演唱西洋古樂)

1964年1月30晚九時 香港大會堂

票價: \$10.— 7.— 5.— 3.—

端納水彩畫展

大會堂美術館

(一月廿九日閉幕)

綠郵電台

音樂, 天氣報告, 今日節目報告, 七時, (一週節目), 七時, (新聞報導), 天氣, 七時, 八時, 九時, 金鐘曲, 七時, 五分, 脫離脫離

植隆·羅安陶

(鋼琴獨奏會)

1964年2月17下午五時半

\$5.— 3.—

希塔·哈柏

(女高音獨唱會)

1964年2月20晚上九時

\$10.— 7.— 5.— 3.—

售票處: 香港 謀得利琴行

九龍 通利琴行



Wives and Lovers



！演空巨六喜愛大新公派
出前星大！劇情堆出司拉
期下

春 争 杏 梅

深夜，
女人跟
丈夫關
室旅館
此理，
清麗！
男人從
太太房
間出來
道理，
！何

利 舜 台 樂 宮

！搭勾女！問尋男！亂盡理！關清擾
四三人 柳花人 絲的不 係的不

雲 珍 莎 海 德 領
信 納 花 莉 雲 衛
！味麗色桃跟連
幕字文中上片



皇 后 麗 聲 皇 都

不 日 隆 重 獻 映

美 高 公 司 歐 戰 景 奇 情 巨 片

巴黎內 陷，性不 同，姊妹 不走了， 道路到了 完全結 果！

荷 羅 辛 拔 角 麗 妮 安 妮 華 羅 渣 甸 新 傑 作 法 國 驚 風

「惹火尤 物」導演 羅渣甸 華甸 新傑作 法國驚風 安妮 妮 麗 妮 荷 羅 辛 拔 角

亂 世 兩 女 性

VICE and VIRTUE

納粹軍官， 獸性勃發， 荒淫無道！ 青年志士， 婚前被捕， 一去無踪！ 淫樂迷宮， 甚於妓院， 摧殘美女！

令你看得憤恨 填胸！

· 幕 字 文 中 上 片 ·

續映三天
座券

念紀年

明星衆多
各展渾身解數
歌舞美妙
極盡視聽之娛

DAYTON SCOPE

賣座遙遙領先
觀衆口碑載道

高合精一
度作神戰
切勝

空前偉大貢獻

沈月華	李淑	李琳琳	李英	李茉莉	李芝安	朱金	江山	田青	白露	白冰	王琛	王英	王引	尤敏
華鹿	湖	琳張	英	莉	安	金	山	青	明	冰	琛	英	引	敏
俞	慧	張	英	莉	安	金	山	青	明	冰	琛	英	引	敏
頭	羅	慧	英	莉	安	金	山	青	明	冰	琛	英	引	敏
頭	羅	慧	英	莉	安	金	山	青	明	冰	琛	英	引	敏

THE MAGIC LAMP
楊黃范何羅唐易王
鈞明傑影維溫文天

救勞沉神苦苦飽結仙
母山香燈煉酒情嘗緣凡

[illegible]

啼笑姻緣

三奇之愛情故事之動人藝術片
 個妙戀故，成人文巨！

出場序
趙雷 **林翠** **王引** **葛蘭** **喬宏**
 領銜主演

敬請注意
 映期

國泰戲院

<p>倫敦</p> <p>百老匯</p> <p>國音</p> <p>今第滿</p> <p>十世寶</p> <p>編劇：王植波</p> <p>監製：林永泰</p>	<p>都銀</p> <p>映天今只</p> <p>九時半 七時半 四時半</p> <p>明公武公司 明星俠客片</p> <p>金銀箭</p> <p>李楊曹細 李雲卿華刺</p> <p>映換天明</p> <p>片飲愛出公案 事情品司山</p> <p>花春再</p> <p>金條 鍾惜 萬蘭</p> <p>上針難自正後 集•魂骨橋天</p> <p>殿下王法西餘今 宮地營片場公</p> <p>饒朱曲幻青倫明 力紅•想春港公</p>	<p>陸高</p> <p>映放天今</p> <p>黃梅歌影彩司電 梅歡歌色出懸 調唱古真公公</p> <p>趙五娘</p> <p>雷趙•滙李</p> <p>演主</p> <p>映放天後</p> <p>歐宏政司神環公 唱潮專司神環公 片語正話公</p> <p>寶燈蓮</p> <p>主談 殷蘭芳 柳惜春</p>	<p>定今天起四天</p> <p>票點點點點</p> <p>不四跳樂料雙 價加個到娛娛雙</p> <p>毫七元壹至元壹：價票</p> <p>彈肉四</p> <p>同場</p> <p>加映大組熱情 放映族露露片 瑪利蓮夢露遺作</p> <p>熱情如火</p>
---	--	---	---

糧荒威脅人類頭號問題

今日世界的若干重大問題中，糧食問題，無疑是最重要的一個。在可預見的若干年內，糧食的缺乏，將成為人類頭號問題。...

世界糧食問題

世界人口，在過去幾十年中，增長了百分之五十。據估計，到一九六〇年，世界人口將達到三十億。...

糧食與人口

糧食與人口，是兩個密切相關的問題。人口增加，必然導致糧食需求量的增加。...

糧食與經濟

糧食與經濟，也是兩個密切相關的問題。糧食生產，需要大量的資金和技術。...

糧食與政治

糧食與政治，也是兩個密切相關的問題。糧食問題，往往成為國際政治爭論的焦點。...



第七〇〇期

美國人的性之觀念

美國人的性之觀念，在過去幾十年中，發生了顯著的變化。...

第二次性的解放

第二次性的解放，是指美國社會在性觀念上的進一步開放。...

婚前性問題

婚前性問題，在美國社會中，已經成為一個普遍存在的現象。...

戴高樂當代法蘭西強人

戴高樂，這位當代法蘭西的強人，以其堅韌不拔的意志和卓越的領導才能，為法國的獨立和自由事業做出了巨大的貢獻。...

傅斯麥的政治思想殘存

傅斯麥的政治思想，雖然已經隨着他的去世而告終，但其殘存的思想，仍然對當前的政治格局產生着深遠的影響。...

法國的深固弱點

法國的深固弱點，在於其經濟和軍事上的依賴性。...

戴高樂的孤獨

戴高樂的孤獨，是他在政治生涯中所面臨的一個重大挑戰。...

華僑日報 第七版

東市

今日後四天場戲

羅亞蘇菲 MADAME 子女奇地戰

特藝七彩

快

今日後四天場戲

手兒面假 "The List of Adrian Messenger"

折金枝

慶

今日後四天場戲

河山壯氣

恩人美胆虎雄英

樂

今日後四天場戲

滿日連

蘇菲亞羅蘭

百

今日後四天場戲

映獻日即

片巨題風絕品克爾

門

今日後四天場戲

THE FAST LADY 遇艷神怪

彩七曼士伊